



ГАЗЕТА
ВЕРХОВНОЇ РАДИ
УКРАЇНИ

Голос України



Фото Анастасії СИРОТКІНОЇ.

ДЕСЯТЬ ОРДЕРІВ НА ЩАСТЯ

Учора із рук голови Київської обласної державної адміністрації Віри Улянченко отримали 10 ордерів на квартири вчителів, працівників культури та медики села Гоголів. На зворотному боці кожного з ключів від нових осель було викарбувано побажання «На щастя!». Також глава області відвідала з подарунками гоголівський дитячий будинок сімейного типу Нелі Поплавської. А завершили робочий день голови Київщини факели нового газопроводу, які вона запалила у селах Скибин та Опанасів.

На знімку: голова Київської обласної державної адміністрації Віра Улянченко відкриває новий будинок у Гоголеві.

■ УРОЖАЙ-2006

Збіжжя менше, збирають довше

Небувало низький урожай озимої пшениці збирає цього року Хмельниччина. На кінець серпня її намолочено близько 400 тисяч тонн, що на третину менше, ніж торік. У строки, коли вже традиційно завершувалися жнива, подоляни зуміли намолотити лише 900 тисяч тонн збіжжя, при цьому жоден район ще не прозвітував про обжинки, **повідомляє наш власний кореспондент Ірина КОЗАК.**



СЬОГОДНІ В НОМЕРІ:



Фото Анастасії СИРОТКІНОЇ.

Не лише критикувати, а й відповідати

Віднині питаннями аграрного сектору опікуватиметься робоча група під керівництвом міністра аграрної політики Юрія Мельника, до якої ввійшли народні депутати й урядовці. Про це повідомив Голова Верховної Ради України Олександр Мороз **(на знімку)** після вчорашньої наради з Першим віцепрем'єр-міністром, міністром фінансів України Миколою Азаровим.

Група, за словами О. Мороза, напрацьовуватиме конкретні пропозиції до бюджету-2007 у сфері АПК, а також спільно з комітетом Верховної Ради розроблятиме стратегію розвитку галузі в цілому. **(Закінчення на 2-й стор.).**

У Польщі чекають Януковича

Прем'єр-міністр України Віктор Янукович відвідає наступного тижня Польщу і зустріне її зі своїм польським колегою Ярославом Качинським. Про це повідомив міністр закордонних справ Борис Тарасюк під час свого робочого візиту до Варшави. Зустріч глав урядів відбудеться під час проведення щорічного Економічного форуму в польському місті Криниця 6—9 вересня. Передбачається, що на зустрічі буде обговорено енергетичні питання, у тому числі добудова трубопроводу Одеса—Броди.

Нагадаємо, що польська сторона зацікавлена в якнайшвидшому використанні трубопроводу Одеса—Броди у прямому напрямку. Однак поки буде недобудована ділянка Броди—Плоцьк, м'яч залишається на польській стороні поля, і Києву нема рації розривати нинішній контракт щодо реверсного використання труби.

Ліс рубають — дерева саджають



Фото Андрія НЕСТЕРЕНКА.

На базі Тетерівського науково-виробничого лісового господарства Державний комітет лісового господарства України і Товариство лісників України провели IX Всеукраїнський конкурс рубників лісу. **(Закінчення на 14-й стор.).**

КОРОТКО:

■ Державна митна служба України за січень-серпень 2006 року оформила 972 тисячі тонн вантажів, що на 16 відсотків більше, ніж за аналогічний період минулого року.

■ Право власності на землю одержали 85% українських селян.

■ Наші військові готуються забезпечити правопорядок під час спільних з НАТО комп'ютерних навчань у Севастополі.

■ Здійснено перше пробне під'єднання Ташлицької ГАЕС до енергосистеми країни.



■ НОВИНИ

Прощай, 8 Березня і Новий рік?

Міністерство юстиції України пропонує вважати державними святами України історично значущі дати, що мали місце лише до дня проголошення незалежності України. Про це йдеться у новій редакції проекту закону «Про державні свята України», запропонованому для обговорення на офіційному сайті міністерства. До державних свят законопроект віднесено дві події, що відбулися вже після проголошення незалежності України. Зокрема, пропонується встановити державним святом 28 червня — День Конституції України, з нагоди прийняття Конституції України, і 1 грудня — День національної єдності, з нагоди проведення всеукраїнського референдуму на підтвердження акта проголошення незалежності України.

(Закінчення на 3-й стор.).

У країні оголошено штормове попередження

Цими днями в Україні оголошено штормове попередження. За повідомленням українського гідрометеорологічного центру, через активізацію циклонної діяльності над територією країни склалися дуже несприятливі погодні умови.

Сильний дощ, шквалисті пориви вітру призвели до спрацювання автоматичних систем захисту ліній електропередач, і в

чотирнадцятьох областях країни знеструмлено 153 населені пункти, **повідомляє прес-служба МНС України.**

Негода в шести районах Запорізької області та місті Бердянську пошкодила покрівлі 48 житлових будинків, частково знеструмлено 16 населених пунктів (2136 житлових будинків). У Бердянську від ураження електричним струмом загинуло двоє людей.

(Закінчення на 3-й стор.).

СНІД загрожує економіці

У цьому впевнені учасники та організатори проекту «СМАРТ», які 4,5 року впроваджували програми профілактики вірусу у виробничому середовищі. Розповсюдження інфекції, кажуть спеціалісти, створює загрозу навіть економіці країни. Адже з-поміж 100 тисяч інфікованих ВІЛ/СНІДу (офіційна статистика, неофіційна — близько 1 відсотка населення країни) понад 80 відсотків — працездатні українці до 30 років. Проект «СМАРТ» за підтримки профспілкових організацій України провів роботу на понад 40 підприємствах, змінив ставлення багатьох людей та передусім роботодавців до проблем ВІЛ/СНІДу. За два тижні проект «СМАРТ» завершує роботу, адже гроші іноземних донорів рано чи пізно закінчуються. Головне, щоб ті, хто почав на місцях боротися із вірусом та дискримінацією його носіїв, продовжували розпочате.

У парламенті зареєстровано проект закону «Про внесення змін до деяких законів України» (щодо оплати електричної енергії, проданої в оптовий ринок електричної енергії України). (Інформаційне управління Верховної Ради)



Голова Комітету Верховної Ради з питань науки та освіти Катерина САМОЙЛИК стурбована відсутністю у влади чіткого плану з відновлення системи дошкільної освіти. (УНІАН)

■ САМОВРЯДУВАННЯ

Після «штурму» кулаками не махають

Позачергова сесія міської ради, яку ініціював міський голова Микола Глухов, розглянула ситуацію, що склалася довкола Кременчуцького сталеливарного заводу. Напередодні завод було «взято штурмом», що, говорячи мовою нових власників підприємства, означає «зміну в структурі управління». Роботу сесії супроводжував мітинг, в якому взяла участь кілька сотень робітників сталеливарного — прихильників колишнього керівництва.

Що ж до самої сесії, то найцікавішою фігурою в залі виявився «скромний» акціонер Сергій Тігіпко —представник компанії, яка володіє 58 процентами акцій підприємства. Його доволі аргументований виступ з детальним переліком порушень колишнього керівництва дешо заспокоїв і депутатів, і мітингувальників. Водночас Тігіпко зауважив, що він особисто не має жодного стосунку до «штурмовиків».

Сесія прийняла низку звернень — до Верховної Ради України, Генеральної прокуратури та Міністерства внутрішніх справ — з вимогами розібратися в конфліктній ситуації довкола Кременчуцького сталеливарного.

Віталій СКОБЕЛЬСЬКИЙ.

Полтавська область.

А вчора на прес-конференції в УНІАН голова наглядової ради ВАТ «Кременчуцький сталеливарний завод» Валерій Новицький, який представляє інтереси мажоритарних акціонерів підприємства, заявив, що так зване захоплення підприємства і безпорядки 25 серпня організували представники групи компаній, афілійованих з АКБ «Форум». «Це була свідомо спровокована акція... Провокація», — сказав він.

За його словами, спроба захоплення адміністративної будівлі вчинена з провокаційною метою, — кинути тінь на представників новообраного керівництва Кременчуцького сталеливарного заводу.

Причиною, на переконання Новицького, що спонукала міноритарних акціонерів до провокаційної хуліганської витівки, стала зміна керівництва КСЗ, проведена на користь акціонерів, які володіють більш як 60 відсотками акцій цього підприємства.

Піврічне протистояння завершилося

Юрія Вілкула обрали головою Дніпропетровської обласної ради, а Павла Лазаренка позбавили депутатських повноважень.

Учора на першому пленарному засіданні сесії облради п'ятого скликання після п'яти попередніх невдалих спроб нарешті обрали голову облради. За криворізького «регінала» Юрія Вілкула віддали голоси 83 депутати із 94 присутніх.

Юрію Григоровичу 57 років. За освітою — гірничий інженер. Останнє місце роботи — ректор Криворізького технічного університету. Доктор технічних наук, професор, академік Академії гірничих наук. Лауреат Державної премії України в галузі науки та техніки. Одружений. Має двох синів, один із яких — Олександр — народний депутат України від Партії регіонів.

«Нашоукраїнець» Микола Швець, якого підтримували НСНУ, БЮТ, Блок Вітренко, «народники» Литвина, відмовився продовжувати подальшу боротьбу і запропонував підтримати Ю. Вілкула. «Бютівці» висунули свого претендента — Павла Кравченка, який пізніше зняв свою кандидатуру.

Цього разу розминки біля мікрофону не було. Хоча керівник депутатської фракції блоку Павла Лазаренка Іван Лазаренко зачитав заяву з приводу постанови Жовтневого районного суду м. Дніпропетровська від 18 липня 2006 р. про позбавлення депутатських повноважень в облраді їхнього лідера Павла Лазаренка. На думку «громадівців», суд незаконно застосував норму Закону України «Про вибори депутатів Верховної Ради Автономної Республіки Крим, місцевих рад та сільських, міських, міських голів», опираючися на те, що Павло Іванович перебуває за межами України і під судовим слідством. Сесія не відреагувала на заяву, а головуючий порадив оскаржити судові рішення в установленому законом порядку.

Михайло СКОРИК.

Дніпропетровська область.

Не лише критикувати, а й відповідати

(Початок на 1-й стор.).

Уряд, повідомив глава парламенту, стурбований неефективним використанням коштів, які виділяються на підтримку АПК. «Але проблема не така проста, щоб її наскоком можна було взяти», — переконаний він.

Також О. Мороз розповів, що М. Азаров доручив підготувати питання стосовно створення агробанку. «Це цілком слушне питання, яке потрібно було вирішувати давно», — сказав О. Мороз і додав: «Це необхідно для того, щоб сконцентрувати можливість галузі, передусім з вирішення фінансових питань».

Крім того, зазначив Голова Верховної Ради, на нараді йшло-

ся і про доцільність створення державного комітету з технічного забезпечення села. Він нагадав, що під час зустрічі піддавався критиці стан машинобудування в Україні.

Глава парламенту зазначив, що змінилося ставлення і уряду, і парламенту до розробки бюджету та до стану галузі економіки. Сьогодні, за словами Олександра Мороза, депутатам вже не вдається просто критикувати документ, а треба спільно відповідати за результат.

Загалом Голова Верховної Ради назвав розмову корисною і висловив своє задоволення тим, що «люди відповідально підійшли до цієї справи».

■ ФАКТ...

Урізали повноваження Президента

Таке рішення ухвалено на спільному засіданні трьох урядових комітетів під керівництвом Миколи Азарова, повідомляє «Комерсант-Україна».

■ ... І КОМЕНТАР

Представник Президента в парламенті Юрій Ключковський вважає, що Кабмін не може позбавляти Президента права давати йому доручення.

«Не Кабінет Міністрів визначає, як діє Президент. Те, що Кабмін залишається підконтрольним Президентові, випливає з тексту Конституції», — наголосив Ключковський.

«Я хочу нагадати, що Україна не стала парламентською республікою після конституційної реформи, вона залишається парламентсько-президентською республікою, а це означає, що Президент має вплив

на органи влади, і насамперед на органи виконавчої влади», — додав депутат.



яв правового нігілізму з боку уряду, або урядовцям просто немає чим зайнятися. Урядові комітети не приймають рішень, вони їх готують», — додав депутат.

«Якщо в них є сумніви стосовно конкретних указів Президента, вони можуть звернутися або до Президента по роз'ясненню, або до адміністративного суду. Але звужувати повноваження Президента — це межу з манією величч», — підкреслив Беспалий, повідомляє «Українська правда».



■ У ЦЕНТРВИБОРЧКОМІ

Дозволили продовжити реєстрацію

Центральна виборча комісія дозволила міському голові Києва Леоніду Черновецькому продовжити реєстрацію народним депутатом Верховної Ради. Про це повідомив член ЦВК Андрій Магера, з посиланням на ухвалу ЦВК.

Напередодні Черновецький подав у ЦВК заяву з проханням про продовження терміну реєстрації і додаткові документи, що доводять продовження судових розглядів за результатами виборів міського голови столиці.

Водночас, як зазначив заступник голови КМДА Денис Басс, Леонід Черновецький не має наміру залишати посаду міського голови. «З повною відповідальністю хочу запевнити киян: за жодних умов я не залишу їх сам на сам з їхніми проблемами. І лишатимусь міським головою весь відведений законодавством термін — до 2011 року», — цитує заяву міського голови прес-служба КМДА.

Нагадаємо, Леонід Черновецький балотувався у парламент за списком блоку «Наша Україна».

«Авторитет Мороза високий і Мороз залишиться... Скоріш за все, це буде просто моя позиція», — сказав він і додав, що проти Мороза нічого не мав і вважав, що він міг би бути хорошим Головою Верховної Ради.

Говорячи про перспективи створення нової партії лівоцентристського спрямування, Й. Вінський зазначив, що спочатку він хоче «пройти свою дорогу до кінця» у Соціалістичній партії, оскільки присвятив їй 15 років, а потім вже визначатиметься.

Він також повідомив, що на сьогодні у нього є багато пропозицій, у тому числі — очолити одну з діючих партій.



Фото агентства «Прес-КІП».

■ ПАРТІЙНІ РЯДКИ

До міжфракційного опозиційного об'єднання у Верховній Раді ввійдуть 150—160 парламентаріїв. Про це заявив народний депутат, член СПУ Йосип Вінський. Серед них можуть опинитися і три соціалісти, які не написали заяви про входження до антикризової коаліції, кілька депутатів від «Нашої України», більша частина БЮТ. Зокрема, сам Вінський позиціонуватиме себе у парламенті як опозиційний політик.

Він розповів, що до нього

підходило багато депутатів з «Нашої України», у тому числі Микола Катеринчук, з пропозицією створити міжфракційне опозиційне об'єднання. Водночас народний депутат не виключив, що ще кілька «бютівців» напишуть заяви про входження до коаліції.

Хто очолить міжфракційне об'єднання, наразі невідомо. Сам депутат-соціаліст вважає доцільним, щоб на чолі стала лідер БЮТ Юлія Тимошенко. Оскільки, на його переконання, вона залишилась єдиним послідовним політиком.

У вересні, спрогнозував Йосип Вінський, не треба очікувати бурхливих подій. Проте парламентарій вважає, низки криз навряд чи вдасться уникнути, у тому числі в питанні тарифів на газ. Також він прогнозує, що гостро у парламенті постане питання мови, оскільки Універсал національної єдності так і залишиться декларацією, а кожна політична сторона, що його підписала, залишиться при своїй позиції. «Проблем буде дуже багато, але вони актуалізовуватимуться в листопаді-грудні», — переконаний народний обранець.

А 30 вересня відбудеться заключний етап з'їзду Соціалістичної партії України. Він, за словами Й. Вінського, має дати ключову відповідь на запитання, чи залишається партія у лівоцентристському спектрі або ж вона перероджується у щось інше.

Депутат також підтвердив свій намір поставити перед однопартійцями питання про заміну керівництва партії. Водночас він висловив переконання, що О. Мороз залишиться на своїй посаді, оскільки у нього досі зберігаються сильні позиції у партії.

І опозиція матиме сильну позицію

Прощавай, 8 Березня і Новий рік?

(Початок на 1-й стор.).
Згідно з проектом, розмішеним на офіційному сайті Міністерства юстиції, державними святами України пропонувано також вважати 22 січня — День Соборності України, 9 березня — Шевченків день, 9 травня — День Перемоги у Великій Вітчизняній війні і 16 липня — День проголошення державного суверенітету України. Водночас законопроект не вказує, що буде зі святами, які сьогодні існують в Україні, — йдеться про Новий рік, Великдень, Різдво, Трійцю, День солідарності трудящих і Міжнародний жіночий день. Мін'юст прийматиме зауваження і пропозиції в законопроект до 1 жовтня 2006 року.
У грудні 2003-го Міністерство юстиції уже виносило на публічне обговорення проект закону «Про державні свята України», яким передбачалося встановити перелік державних свят і визначити саме поняття «державне свято». Тоді проектом пропонувалося встановити 10 державних свят: 1 січня — Новий рік, 7 січня — Різдво Христове, 8 березня — День

Матері, Великдень, 1 травня — День праці, 9 травня — День Перемоги, Трійця, 28 червня — День Конституції, 24 серпня — День Незалежності, 1 грудня — День національної єдності.
У квітні глава Мін'юсту Сергій Головатий виніс на обговорення новий проект закону «Про державні свята України», в якому з переліку державних свят було вилучено Новий рік, Великдень, Різдво, Трійцю, а також День солідарності трудящих. Після негативного резонансу, спричиненого цим законопроектом, Головатий повідомив, що він провів нараду в Мін'юсті, на якій, зокрема, відзначалася необхідність внести в наявний законопроект про державні свята визначення релігійних свят і святкових днів і те, як їх потрібно відзначати.
Сьогодні в Україні відсутня законодавча база, яка визначала б поняття «свято» і «державне свято». А в Україні існує лише одне офіційно визначене державне свято — День Конституції, установлене прямою нормою Конституції України.

Володимир Козак — генеральний директор Укрзалізниці

Як і прогнозувала наша газета, Василь Гладких після відпустки не повернеться на посаду керівника Укрзалізниці, якою він керував з листопада минулого року. Кабінет Міністрів звільнив його з цієї посади у зв'язку з поданою заявою. Своїм наступним рішенням того само дня Кабмін призначив генеральним директором Державної адміністрації залізничного транспорту України (Укрзалізниці) Володимира Козака, який до цього менш як два тижні працював першим заступником керівника згаданого відомства та виконував обов'язки гендиректора



Укрзалізниці. Кабмін також звільнив двох заступників міністра — транспорту і зв'язку — Павла Рябікіна і Семена Кроля. Семен Кроль, котрий відповідав за автотранспорт та автодороги країни, є справжнім старожилом Мінтрансу — він працював з багатьма його керівниками. Нагадаємо, що новому гендиректорові Укрзалізниці 57 років, а за виборчим списком Партії регіонів до Верховної Ради України він балотувався під №92 як генеральний директор корпорації «Міжрегіональний промисловий союз». *Вл. інф.*

Від банкрутства до виробництва

Такий шлях пройшов Ямпільський ресорний завод на Білогірщині. До того ж інвестори змогли погасити майже півмільйонні борги підприємства, вкласти чималі кошти у газифікацію та оновлення ви-

робництва. Уже в перший місяць роботи заводчани готові випустити чотири тисячі ресор, а далі, нарощуючи темпи, потроять кількість робочих місць. *Ірина КОЗАК.*
Хмельницька область.

Європейські вечорниці в українському стилі

відбулися днями у столичному музеї «Духовні скарби України». Цей цікавий захід, присвячений 15-й річниці незалежності нашої держави, провела Європейська бізнес асоціація — неурядова організація, що об'єднує понад 550 європейських, міжнародних та вітчизняних компаній, які працюють в Україні. Під час вечорниць ділова спільнота познайомилася з експозицією музею, покуштувала традиційні українські страви, насолодилася живою музикою та танцями у виконанні майстрів видатного творчого колективу імені Г. Верьовки.
Олена СКРИПКА.
На знімку: українки, які зробили нашу державу відомою у всьому світі, — співачка Ані Лорак (ліворуч) і абсолютна чемпіонка світу з Європи, гімнастка Лілія Подкопаєва. *Фото Анастасії СИРОТКІНОЇ.*



■ ФОТОФАКТ



У Миколаєві в Палаці творчості учнів відбувся День першокласника для дітей-сиріт. Міська рада виділила 7800 гривень на закупівлю шкільних форм, спортивних костюмів, рюкзаків з повним набором шкільного приладдя, котрі одержали 26 первачків-сиріт.
Фото Олександра КРЕМКА (Укрінформ).

Школу зводили за кошти батьків

■ З НОВОСІЛЛЯМ!

Чотири нові школи приймуть учнів на Вінниччині. Будівництво однієї з них — у селі Носівці Гайсинського району — починалося за кошти місцевої територіальної громади. Необхідні для цього 12 тисяч гривень батьки зібтали упродовж тижня. Такою була умова інвестора — Фонду українських соціальних інвестицій.

А от храм знань у райцентрі Тростянець будують уже 15 років. Протягом цього часу кількість учнів зменшилася майже у два рази. Частина з них розпочне навчання

у 16 нових класах. Діти харчуватимуться у новій їдальні, користуватимуться новим спортивним залом та бібліотекою. Другу чергу новобудови планують ввести в дію до кінця нинішнього року.
Водночас 100 шкіл залишаються недобудованими. На жаль, не всі вони уже й потрібні. Через складну демографічну ситуацію лише в обласному центрі скорочується 60 класів. Порівняно з минулим роком у школах області не дорахуються 10 тисяч учнів.
Віктор СКРИПНИК.
Вінницька область.

У країні оголошено штормове попередження

(Початок на 1-й стор.)

Унаслідок сильного дощу в селі Вільне Білгород-Дністровського району, що на Одещині, підтоплено п'ять житлових будинків і магазин, а в селищі Затока — вісім подвір'їв та три житлові будинки. Також постраждали деякі місцеві бази відпочинку.
Тривалий дощ та сильні пориви вітру завдали шкоди і мешканцям Одеси, де в центрі міста, на вулиці Малій Арнаутській, на дах житлового двоповерхового будинку впало дерево, внаслідок чого

пошкоджено перекриття трьох квартир, повідомляє прес-центр ГУ МНС в Одеській області.
Середземноморський циклон приніс руйнування і в Крим. Сильний шквалистий вітер порвав лінії електропередач і повалив дерева, зірвав шифер з дахів, вибив шибки в будинках і кафе. В Ялті за добу випала місячна норма опадів, град побив квіти Нікітського ботанічного саду, в Алушті знесло шифер з кількох багатопверхових. Серйозно постраждав пансіонат

«Прибережний» у Сакському районі. В Севастополі сотні будинків залишилися без електрики, перекрито рух катерів у Севастопольській бухті. В Сімферополі на проїжджу частину вулиць, дахи будинків і на машини впало понад півсотні дерев. На щастя, ніхто не постраждав, повідомляє наш власний кореспондент у регіоні Віктор ХОМЕНКО.
Метеорологи обіцяють, що невдовзі циклон послабшає, але теплого моря і спеки в Криму вже не буде.

Не допустили

Представники «Київенерго» не допустили працівників підприємства з газопостачання і газифікації ВАТ «Київгаз» на об'єкти енергокомпанії для відключення їх від газопостачання. Про це заявили в прес-службі «Газу України». Недопуск працівників газопостачальної організації є прямим порушенням вимог законодавства, документи, що підтверджують ці факти, найближчим часом буде передано «Нафтогазу України» і Мінпаливенерго, йдеться в повідомленні «Газу України».
Як відомо, «Газ України» 28 серпня доручив газотранспортним організаціям закупити подачу газу «Київенерго» у зв'язку з неповною оплатою енергокомпанією споживаного палива. Заборгованість «Київенерго» станом на 29 серпня — 66 млн. гривень.

Загадкове отруєння

У квартирі № 3, що по вулиці Богунського, 52, у місті над Десною кілька людей стали заручниками газу невідомого походження. Спочатку втратив свідомість господар помешкання. Його 17-річна дочка викликала «швидку». Але й сама невдовзі опинилася у непритомному стані на підлозі. Стало зле у квартирі й фельдшеру Л. Британ, яка приїхала з бригадою швидкої допомоги. Потерпілих доставили в реанімаційне відділення міської лікарні № 2 з діагнозом отруєння середньої тяжкості. Правоохоронці розслідують причини загадкового отруєння.
Сергій ПАВЛЕНКО.
Чернігівська область.

■ СВІТ КОРОТКО

ІЗРАЇЛЬ — ООН
Вимогу Кофі Аннана зігноровано
Ізраїль відкинув заклики Генерального секретаря ООН Кофі Аннана припинити повітряну і морську блокаду Лівану, яка триває вже шість тижнів. За словами ізраїльського прем'єра Ехуда Ольмерта, це можливо тільки тоді, коли буде цілком виконано угоду про припинення вогню. Ольмерт також відмовився виводити ізраїльські війська з Південного Лівану протягом «днів чи тижнів», доки на буферній території не буде розміщено принаймні п'ять тисяч миротворців ООН.
РОСІЯ
Людей змило хвилею
Учора в Єйському районі Краснодарського краю хвилею було затоплено косу Довгу, що на Азовському морі. За даними очевидців, у море змило шість осіб. П'ять чоловік вдалося врятувати, ще одного туриста продовжують шукати, повідомили в Південному регіональному центрі МНС Росії. Зараз на узбережжі Азовського моря евакуюють відпочивальників. Уже вивезено кілька десятків осіб, а також автомобілі.
БІЛОРУСЬ
«Бацька» взявся за мову
Президент Білорусі Олександр Лукашенко почав перейматися проблемами рідної мови, останні правила якої приймали майже 40 років тому. Лукашенко вирішив прискорити процес: він дав два тижні міністрові освіти Олександр Радькову, щоб представити нові правила орфографії і пунктуації мови. Проблема мови у країні була заполітизована одразу після обрання «бацьки» президентом. Саме з його приходом до влади почали закриватися білоруськомовні школи (нині лише 20 відсотків школярів навчаються рідною мовою).
ТУРКМЕНІЯ
Утримують силою?
Прагнення Ашхабада вийти зі складу СНД, але залишитися у Співдружності на правах асоційованого члена на своїх умовах, не знаходить розуміння серед інших учасників СНД. На майбутньому в середині жовтня саміт СНД у Мінську це питання не розглядатиметься. Уперше про прагнення Ашхабада юридично оформити своє уже практично сформоване «розлучення» із Співдружністю стало відомо напередодні саміту СНД, що відбувся рік тому у Казані.
ІРАК
«Пекельна машина» на велосипеді
В іракському місті Хілла бойовики підірвали бомбу поруч з центром вербування до збройних сил країни. Внаслідок цього інциденту, за попередніми даними, загинули 12 осіб, ще 38 дістали поранення. За зведенням поліції, вибуховий пристрій було прикріплено до рами велосипеда, залишеного неподалік будинку вербувального пункту.



Фотоетюд Андрія НЕСТЕРЕНКА.

► **Захоплення**

«Удаляй печаль от сердца твоего»

Хоча більшість захоплень на диво швидко проходять, вони все-таки можуть заподіяти підлітку чимало шкоди. І, насамперед тому, що багато хто з тих, ким захоплюються підлітки, просто не заслуговують на їхнє шанування.

Деякі юнаки і дівчата через свої фантазії навіть не хочуть прислухатися до голосу розуму. І дарма. Одна дівчина сказала: «Усякий раз, коли я запитую його, як він до мене ставиться, він відповідає, що не відчуває до мене нічого». Згадана молода людина намагалася чемно показати, що він нею не цікавиться, але дівчина просто не хотіла приймати «ні» як відповідь.

А от розповідає інша дівчина про своє захоплення популярним співаком: «Хочу, щоб він був моїм хлопцем... Зазвичай лягаю спати з його альбомом, тому що так я можу бути до нього ближче».

Плекати незбутні романтичні надії не дуже-то корисно для здоров'я: за словами лікарів, нерозділене кохання

викликає депресію, тривогу і стрес, безсоння, біль у груді і задишку. А ще усамітнення від друзів і домашніх.

Як же відрізнити обгрунтовану надію від необгрунтованої? Подумай, наскільки ймовірно, що з цією людиною в тебе дійсно розвивються романтичні стосунки? Якщо це якась знаменитість, то ймовірність того, що ти взагалі з ним коли-небудь зустрінешся, практично дорівнює нулю! Твої шанси також невеликі, якщо ти закохався в людину, що набагато старше тебе. А коли дівчина бігає за хлопцем, який не виявляє до неї ніякого інтересу, вона виставляє себе в дурному світлі.

А якщо людина насправді відповідь тобі взаємністю? Чи готовий ти взяти на себе тягар відповідальності, пов'язаної з одруженням? Якщо ні, тоді «удаляй печаль от сердца твоего». Є «час любити», і для тебе він, можливо, наступить пізніше — коли ти станеш дорослим.

Василь КОВЕРЗЕНЬ.

Київ.

► **Смачного!**

Торт «Ваша величність»

Візьміть 4 яйця, 2 склянки цукру, 2 ст. л. рослинної олії, 2 ст. л. рідкого меду, 1 склянку мелених горіхів, 2,5 склянки борошна, 1 ч. л. соди (гашеної отцом), ванілін.

Для крему: 200 г вершкового масла, 1,5 скл. цукру, 200 г



молока, 100 г сметани, 1 скл. мелених горіхів.

Борошно, горіхи, рослинну олію, мед, перетерті яйця з цукром, соду і ваніль — все ретельно вимішайте. Отримане тісто ділимо на три частини. Випікаємо коржі, даємо їм охолонути. Для крему нагрійте вершкове масло й розітріть із цукром. Поступово влийте в суміш тепле молоко і сметану, всипте мелені горіхи. Холодні коржі змастіть кремом, а зверху посипте тертим шоколадом — і на добу на холод, щоб настоявся.

Наталія ІВАНОВА.

Проблемні діти

З початку року в Чернівецькій області загинуло 22 дитини. Лише у липні втопилося, загинуло під колесами авто чи від пожежі 15 дітей. Іншою проблемою є діти-втікачі. На кінець липня, за словами старшого оперуповноваженого кримінальної міліції Сергія Радевича, зареєстровано 93 заяви чернівчан про безвісти зниклих. Вісімдесят вісім дітей знайдено, п'ять перебувають у розшуку. У притулку гостює 75 дітей, багато з яких навідріз відмовляються повертатися у сім'ї, де панує алкоголізм та наркоманія на ґрунті безробіття. Двоє хлопчиків 10—13 років дісталися одним велосипедом аж до Києва, де їх затримали міліціонери. Проте лише у десятих випадках втікали діти із благополучних родин, які не порозумілися з батьками.

Сергій СУЛИМА.

МИР ВАШОМУ ДОМУ!



► **Довгожителі**

Донька каретного майстра

Дві світові війни, переселення, фашистську окупацію, втрати близьких людей пережила мешканка Дубна Марія Йосипівна Завадська, якій 28 березня виповнилося 104 роки. Полячка за національністю, вона усім серцем полюбила Україну, чесно і вірно служила їй, будучи багато літ просвітянкою.

Марійка була первістком у сім'ї дипломованого каретного майстра. Після неї ще дванадцять разів лелека навідувався у домівку Юзефа Гнатовича Земби. Дівчинка закінчила три класи у школі при Свято-Іллінському храмі. А далі доля напередодні Першої світової війни з а к и н у л а Земб у далекі П'ятихатки. Главу сім'ї забрали на фронт.

Ч і п к а пам'ять у Марії Йосипівни. Пригадує, як літнього дня (ніби та подія учора була) у П'ятихатки

прибув у супроводі пошту цар Микола II. Дівчинка опинилася за кілька кроків від вінценосної особи. Дуже хотіла попросити, щоб батька з фронту відпустили, та жандарми перекрили шлях обірваній прохачці.

— Ми таки дочекалися батька. Угледіли рідну постать на пероні, — згадує довгожителька. — Був на мільйонах, змарнілий, охлялий. Повернувшись у Дубно, застали пограбоване рідне гніздо. Хворий батько працювати не міг, у матері не було професії. Ото я, як найстарша у сім'ї, роздобувала у Ковелі, Львові, Бродях дефіцитні сіль, борошно, крупи, а мама торгувала ними у Дубні та Здолбунові.

З тонким гумором згадує жінка своє дівування і заміжжя:

Більшовики перешкодили стати дружиною гетьмана Павла Скоропадського, кот-

рий обіцяв забрати мене з Дубна. Мала трьох кавалерів, але віддала перевагу столяру Степану. Усе вирішило почуте мною під час сватання. Коли зайшла мова про посаг, батько сказав: «Віддаю вам найдорожче — доньку. А придане? Тринадцять діток у мене, беріть когось у посаг!» Степан на це відповів: «Нічого не треба, будемо і так щасливі». Я ніколи не шкодувала, що пішла за Степана, бо двадцять два роки з ним прожили, як дуєтом пісню проспівали.

Похвалилася бабуся реліквією — пожевтілим від часу

му. Чимало може розповісти цікавого Марія Йосипівна про відвідання Дубна Симоном Петлюрою, польським диктатором Юзефом Пілсудським, відомими українськими письменниками Уласом Самчуком, Авеніром Коломийцем.

Довгожителька розповідає про своє сімейне життя. Разом із чоловіком Степаном раділи появі двох доньок Лідії та Галини. Лідія вчилася в Острозькому педучилищі, Галя допомагала мамі по господарству. У роки війни Лідія і в концтаборі побувала, додому повернулася інвалідом. Пані



Марію фашисти примусили працювати прибиральницею у концтаборі, що діяв у місті. За обручальні каблучки викупила звідти братів-сиріт Василька та Вітю Набережних — синів загиблого льотчика.

— 1 березня 1944-го чоловіка Степана забрали на фронт. Він загинув при штурмі Кенігсберга, — розповідає Марія Йосипівна. — Мені одній доводилось дуже важко з дітьми, але завжди прагнула жити гідно, чому й навчала доньок та прийомних синів. У тяжкі хвилини згадувала про свій родовід, що я спадкоємиця польських повстанців. Адже Земби й Завадські були учасниками подій 1831 року.

У довгожителки троє онуків і восьмеро правнуків. Гордиться, що всі вони — гарні люди. А сама живе з донькою Лідією. Цікавиться політикою, подіями, що відбуваються в Україні та світі.

Василь ЯНОШІ, Олександр ЮРКОВА.

Рівненська область.
На знімку: найстарша мешканка Дубна (зліва) Марія Йосипівна Завадська з донькою Лідією Степанівною.

Фото із сімейного альбому.

► **Служба розшуку**

Андрій ДІМЧИМ



На Львівщині триває розшук Андрія Дімнича. Хлопчик разом з молодшим братом вийшов погуляти і не повернувся. На вигляд 12-13 років, середнього для свого віку зросту та статури. У Андрія світлорусяве коротке волосся, овальне обличчя, світлі дугоподібні брови, прямий ніс, блакитні очі. Про одяг хлопчика нам, на жаль, нічого не відомо. Телефонуйте: 8 (0322) 22-99-73.

Назара ДІМЧИМ

Назара разом зі старшим братом Андрієм розшукують у Львівській області. На вигляд хлопчику 10-12 років, трохи старший, ніж на фото. Низенький, худорлявий. У Назара світло-русяве волосся, кругле обличчя, тонкі губи, прямий ніс, блакитні очі. Під лівою бровою рубець. У чому зараз може бути одягнений хлопчик, нам не відомо.

Телефонуйте: 8 (0322) 22-99-73.



Телефон диспетчерської служби «Магнолія-ТБ» з розшуку зниклих безвісти дітей: (044) 251-48-51. E-mail: tsr@magnolia-tv.com. Сторінка в Інтернеті: www.detipoisk.com.



Сила поетового слова

► Голос дитини

«...Ну що, здавалося б, слова...
Слова та голос — більш нічого,
А серце б'ється, ожива,
Як їх почує...»

Тарас ШЕВЧЕНКО.

Мій дідусь Петро — ветеран, має орден Червоної Зірки. Людина мовчазна, загадкова. Частенько ввечері він сідає писати — нікому з родини невідомо про що. Тільки-но дідусь дістає зошит, як у кожного з нашої сім'ї з'являється купа справ саме в цій кімнаті, хоча у квартирі є ще дві.

Якось ненароком я знайшла того записника, і цікавість поборолла хороші манери. Я почала гортати зошит: «Розділ I, Розділ II...». Мій погляд зупинився на розділі «Розділ V», бо він був підкреслений двома лініями. Ось що я прочитала:

«Середина літа 1943 року. Біля наших окопів тихо. Пострілів не чути. Всі відпочивають, гріються на сонечку, стиха перемовляються. Лише Сава завжди один, самотньо читає собі щось. Книжечка та стара, пошарпана. Назви не видно, хоча ніхто нею і не цікавиться. Хлопець ніколи не сміється, завжди задумливий, серйозний.

«Німці! Всі до зброї!» — чую я голос лейтенанта.

Ворогів було вдвічі більше, ніж нас. Вийшло так, що поруч зі мною в атаку йшов Сава. Лице його було, як завжди, непорушне, лише уста промовляють щось. Молиться, як завжди. І раптом я чую: «... А тим часом гайдамаки Ножі освятили...»

«Шевченко!» — здогадуюсь. Так ось яку молитву читає Сава.

Здоровенний фашист біжить прямо на нас. І раптом... зупиняється, як вкопаний. Стоїть одну секунду, повертає і щодуху біжить назад. За ним другий, третій... Що трапилося?

Німець тікає! Невже Савова «молитва» подіяла?! Чудо Шевченківських рядків.

Після того бою я став пильніше привертатися до Сави. Тепер він не видавався мені дивним. І коли хтось із хлопців знову починав кепкувати з нього, я казав: «Саву не чіпати! Бо будете мати справу зі мною!» (Я ж — боксер у минулому). Ніхто не зрозумів мого заступництва. Мабуть, і Сава теж. Але відтоді я частенько брав у нього книжечку, де кожен вірш був, наче лист із дому. З моєї понівеченої землі...»

На цьому розповідь обривалася. Я й не помітила, що дідусь Петро, напевно, вже тривалий час дивився, як я читаю.

— Вибач мене, дідусю! Ти на мене не сердишся? Звичайно, це не моя справа, але я хотіла спитати, де зараз Сава?

— Сава? Та ти його добре знаєш.

— Невже це... дідусь Коршак?

— Так, це мій друг Сава Коршак. Той, що викладав українську літературу у твоїй школі.

Ірина ІЛЬНИЦЬКА (14 років),
літературна студія «Джерельце» Центру
дитячої творчості.

Кам'янець-Подільський
Хмельницької області.

Головне отримати «трійку»

► Домашній адвокат

Чи мають якісь пільги при вступі до вищих навчальних закладів постраждалі від Чорнобильської катастрофи, віднесені до третьої категорії?

Валентина МАЙБА.

Луганська область.

Згідно зі статтею 22 Закону України «Про статус і соціальний захист громадян, які постраждали внаслідок Чорнобильської катастрофи», громадянам, віднесеним до третьої категорії постраждалих гарантується право на зарахування поза конкурсом до закладів освіти — за умови одержання позитивних оцінок на вступних екзаменах. Проте ця пільга стосується лише тих осіб, які проживають на територіях радіоактивного забруднення і направлені на навчання згідно з планом цільової підготовки або за договорами з підприєм-



Рубрику веде
юрисконсульт
Наталія
ВІЛАМОВА.

ствами (навчання таких студентів здійснюється за рахунок держави). У решті випадків зарахування до вищих навчальних закладів здійснюється на загальних підставах.

Студентам, які належать до потерпілих від Чорнобильської катастрофи і не мають житла за місцем навчання, також гарантується надання гуртожитку. Крім того, їм, згідно із Законом «Про статус і соціальний захист громадян, які постраждали внаслідок Чорнобильської катастрофи», має виплачуватися стипендія, підвищена на 100 відсотків. Усі зазначені пільги надаються на навчання від місяця навчання на всій території України.

Від родоводу — до Заходу й Сходу

«Ми запалюємо ці маленькі зірочки, щоб вони згодом стали справжніми зірками і оспівували нашу рідну Україну», — каже народний депутат України, херсонка Катерина Самойлик. Саме за її ініціативи вже втретє проходить фестиваль дитячої творчості «Таланти багатодітної родини». Нинішнього року півтори сотні його учасників зібралися на сонячному узбережжі Чорного моря у селі Залізний Порт, що в Голопристанському районі Херсонщини.



«Я просто щаслива, що прийшла до цього чудового табору, побачила справжнє море, подружилася зі своїми ровесниками», — захоплено ділиться враженнями Мирося Руже-вич. 10-річна учасниця виступила на фестивалі з піснею «Братчики», котру для юної співачки написала її музичний керівник Оксана Шинкарук.

Протягом шести днів дітлахи з усіх куточків України — від Заходу до Сходу — змагалися у кількох номінаціях мистецького жанру: спів, музика, танець, художнє читання, образотворче мистецтво. Юні артисти демонстрували свої таланти високоповажному журі, а також досхочу купалися, засмагали, дивилися фільми, читали книжки, гралися на ігрових майданчиках.

— Справді, цей фестиваль — свято для дітей із багатодітних родин, адже саме вони частіше залишаються без

можливості не те, щоб відпочити на морі, а й навіть просто побачити його. Отож наша жіноча організація активно допомагає багатодітним родинам, зокрема й тим, де є талановиті діточки, — зазначає Ганна Тимчишина, одна з активісток громадської організації Всеукраїнський союз жінок-трудівниць «За майбутнє дітей України», котрий очолює Катерина Самойлик.

Мета фестивалю в тому й полягає, щоб виявити обдарованих дітей, повернути увагу влади до проблем сімей з трьома і більшою кількістю дітей. Слід зазначити, що чимало учасників фестивалю вже навчаються у навчальних закладах, де розвивають свої мистецькі здібності. Херсонщина ста-



ла третім — після Севастополя й Хмельницького — регіоном, де зібралися «Таланти багатодітної родини». Хай котиться й далі він, від Сходу до Заходу, нагадуючи учасникам про культуру, традиції, родинну мораль, злагоду й любов, на яких споконвіку стояв український родовід.

Алла БРУСИЛОВА.

На фото: Мирося Ружевич, 10-річна учасниця фестивалю «Таланти багатодітної родини»; юні учасники фестивалю.

Фото автора.

Скаути взяли «на абордаж» київський острів

На острові Великий, що під Києвом, триває щорічний морський табір українських скаутів, яких називають пластунами. На відпочинок зібралось 36 дітей з різних областей країни та 10 вихователів. Цей табір — один із багатьох, які організація ПЛАСТ проводить щоліта у всіх регіонах. Діти мають можливість вибрати морські, кінні, повітряні, мистецькі та інші забави на свій смак протягом двох тижнів.

Цього літа пластовий прапор над островом підняли шість команд (залог) дітей, кожна з яких має шість скаутів та керівника. Дисципліна у таборі і справді, як на кораблі: слово капітана Данила — закон. Що ж до дітей, то сюди приїхали пластуни від 14 до 18 років, які захоплюються морською тематикою. Взимку вони вчилися в'язати морські вузли, дізнавалися про основні правила життя на природі, конструкцію та правила безпеки на різноманітних плавзасобах.

До табору журналістів переправляли на катамаранах, тож усі відчули себе майже моряками. Крім того, тут усе за суворим розпорядком, а кожні півгодини вартувий

вують змагання. А поки всі розважаються, команда чергових готує для всіх обід...

Із порядком у пластовому таборі суворо, хоча за пору-

дзвоном відбиває час. О восьмій ранку — підйом, потім — умивання, одягання, сніданок, виконання пластунського гімну й молитви. А далі — діти вчаться пірнати, плавати на байдарці, каяку, віндсерфінгу, катамарані, влашто-

шення тут не сварять, а ... винагороджують водою, а простіше — кидають, як був, у одязі, у річку. За серйозніші ексцеси: наступив на стіл, замість якого, до речі, земля, — змушують цілий день ходити у дерев'яному рятувальному жилеті, навіть спати у ньому. До речі, про жилети: правил безпеки тут дотримуються не лише діти, а й дорослі, адже на воді треба бути обережним.

А взагалі у таборі пластунів чимало кумедних правил, які для гостей табору здаються незвичними. Наприклад, щоб встати зі столу за чаєм чи просто пересісти, потрібно спитати дозволу у капітана (і так — усі 36 пластунів), а якщо кухарі зварили зайву їжу, то мусять самі її з'ї-



ти, аби не викидати. Крім того, усім, навіть гостям-журналістам, заборонено палити у таборі, тож декому доводилося ховатися в кущах, щоб не подавати дітям поганого прикладу. Адже у пластовому таборі виховують молоде покоління, прищеплюють патріотизм та пропагують здоровий спосіб життя.

Анна БОЙКО.

Фото
Андрія НЕСТЕРЕНКА.

Триває передплата на «Голос України»
Передплатні індекси:
для індивідуальних передплатників — 40224,
для підприємств і організацій — 60955.

у **МОРИ**
інформації
серед
дрібноі
рибинки
і риби великої
телебачення —
КАШАЛОТ



ПРОГРАМА ТЕЛЕБАЧЕННЯ НА 4 вересня — 10 вересня

Кривне споріднення в серіалі «1+1» «Сестри по крові»



НАТАЛІА ЛЕСНИКОВСЬКА

фи, в яку потрапляє Домініка.

Стосерійна драма, що знімається на замовлення «1+1», розпочинається пишню й урочисто — із презентації мережі ресторанів і супермаркетів з помпезною назвою, похідною від імені їхньої власниці — «СуперНіка». Ціла імперія сучасної, ділової, успішної жінки відбивається у бризках шампанського, екзо-

Головну героїню нового серіалу на «1+1» «Сестри по крові» — Домініку Нікітіну доля протягом 100 серій випробовує на міцність. Те, що відбувається з Домінікою (її грає акторка «Двох дол» Марія Куликова), зайвий раз підтверджує, що іронія долі може бути інколи дуже і дуже злою. Ідеальний і, здавалося б, міцно побудований світ бізнес-леді Домініки втрачає фундамент за одну мить — під час автомобільної катастро-

тичних стравах, офіціантах, які гарцюють з тачами, і гостях, що шелестять дорогими вбраннями. Серед гостей гривою світського лева блищить у променях слави «імператриця» щасливий чоловік Домініки — Сергій (свого тезка грає серіальна зірка Сергій Астахов). А сама господарка затримується, та нікому й на думку не спадає — чому...

Автокатастрофа всього лише зіпсує світський захід, а для Домініки стане тією подією, що набіло перепише її життя. Трагедія стане іспитом на міцність багатьох аспектів життя Домініки. Чи залишиться поруч у біді люблячий чоловік? Чого коштує вся імперія, якщо для порятунку життя потрібна рідкісна група крові? Порятунком приходить від ринкової торгівки Маргарити Калашникової (її грає Наталя Лесниковська), і вони з Домінікою стають сестрами по крові...

І з цього моменту починається нове серіальне життя, з яким з наступного тижня зрідняться глядачі «1+1».

Олександра ВАСЮКОВА.



МАРІЯ КУЛИКОВА

АНОНСИ

«Жіноча власність»
СТБ, вівторок, 5 вересня, 19.00

Мелодрама. Андрій Калінін намагається вступити до театрального інституту. Він талановитий, але шансів у нього немає: він не подобається голові приймальної комісії Камінській. І тоді Андрій вирішує її спокусити.

Режисер Д. Месхієв.
У ролях: О. Сафонова, К. Хабенський, А. Мордвінова.

«Влада вогню»
Україна, середа, 6 вересня, 21.50

Фантастичний бойовик. 2020 рік. Планета в полоні жорстоких вогнедишних драконів, що повстали з небуття через безглузду помилку людей.

Режисер Р. Боуман.
У ролях: М. МакКонахі, К. Бейл, І. Скорупко.

«Ніч у барі Маккула»
ICTV, четвер, 7 вересня, 21.55

Кримінальна комедія, США 2001. Вона могла змусити мертвого станцювати для неї чечітку. Але віддавала перевагу живим. Їх було троє: бармен Ренді (Метт Діллон), який відразу ковтнув наживку, адвокат Карл (Пол Рейзер) і детектив Делінг (Джон Гудман), зайнятий розслідуванням убивства. У вмілих руках краса — страшна сила, і Джюел (Лів Тайлер) використовувала свій дар на повну котушку. Був ще й четвертий (Майкл Дуглас), хто вважав себе хитрішим за інших...

Режисер Гаральд Цвар.
У ролях: Лів Тайлер, Метт Діллон, Пол Рейзер, Майкл Дуглас, Джон Гудман, Ендрю Дайс Клей, Річард Дженкін.

«Операція «И» та інші пригоди Шурика»
НТН, п'ятниця, 8 вересня, 20.00

СРСР, 1965, комедія. Один із найулюбленіших наших фільмів, знайомий нам з дитинства. Картина, яка складається з трьох новел, розповідає про неймовірні, інколи й небезпечні, але завжди веселі пригоди студента Шурика. Режисер Леонід Гайдай.
В ролях: Олександр Дем'яненко, Михайло Пуговкін, Наталя Селезнєва, Юрій Нікулін, Георгій Віцин.

«Хамелеон»
НТН, неділя, 10 вересня, 20.00

Франція, 2001, комедія. Нова комедія Франсіса Вебера — режисера відомих картин «Іграшка», «Татусі» та «Невдахи». Скромний та нічим не примітний з вигляду Франсуа Пін'йон, одного разу прийшовши на роботу, дізнається про те, що його збираються звільнити. Сумна новина загрожує стати останньою в його житті, однак в останню хвилину суди радить йому налякати керівництво, прикинувшись гомосексуалістом. Пін'йон вирішує вдатися до цієї маленької хитрості, не підозрюючи, що вона не лише врятує його, а й додасть йому багато нових, несподіваних проблем...

Режисер Франсіс Вебер.
В ролях: Даніель Отей, Жерар Депардьє, Тьєррі Лермітт, Жан Рошфор.



«Втеча»
ICTV, субота, 9 вересня, 19.55
Неділя, 10 вересня, 16.10

Росія, 2005, пригоди.

Ще вчора у Євгена Ветрова було інше життя. У нього були гроші, бездоганна репутація, повага колег і найголовніше — кохання. І, як виявилось, у нього були вороги. У день підписання найважливішого контракту з американськими інвесторами хтось по-звірячому вбиває дружину Євгена. Ніяких свідків і кілька незаперечних доказів. Усе проти Ветрова. Швидкий суд і вирок: винен. Правосуддя загнало його у глухий кут, звідки апriori треба втікати. Ветров вирішує повернутися до Москви, щоб провести власне розслідування і помститися.

Режисер Єгор Кончаловський.
У ролях: Євгеній Миронов, Олексій Серебряков, Любов Толкаліна, Вікторія Толстогонова, Андрій Смоляков, Сергій Габріелян, Олександр Мохов, Юрій Беляєв.

АСТРОЛОГІЧНИЙ ПРОГНОЗ

на 4—10 вересня 2006 року



ОВЕН. Тиждень буде вдалим для тих, хто звик працювати чітко і зладжено, узгоджуючи свої дії з колегами по роботі. Це допоможе визволити значну кількість часу для особистого життя. У другій половині тижня цікава робота здатна поглинути вас без залишку, а приплив сил допоможе справитися із найскладнішими завданнями. У п'ятницю може статися подія, що змусить вас переглянути власні ідеали. У суботу перекладіть хоч трохи відповідальності на плечі близьких людей.

ТЕЛЕЦЬ. Цього тижня складіть план дій і орієнтуйтеся по ньому, інакше ви потонете в численних справах і турботах. У понеділок виявіть розумну обережність — не давайте підстав для пліток заздрисним колегам по роботі. У середині тижня справам доведеться присвятити багато сил і часу. Однак перевантажувати себе теж не варто. У п'ятницю доведіть розпочату справу до кінця: вона коштуватиме ваших затрачених зусиль.



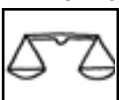
БЛИЗНЮКИ. Цього тижня важливо не прогати момент, коли ви будете здатні продемонструвати свої таланти оточуючим. У разі вдалого виступу ваш авторитет і популярність помітно зростуть. У вас може з'явитися можливість розбіратися, хто вам справжній друг, а хто просто приятель. Унаслідок ви можете дуже здивуватися. У другій половині тижня зосередьтеся на робочих проектах. У неділю краще зайнятися домашніми проблемами, що нагромадилися.

РАК. Настає сприятливий період для реалізації багатьох починань. Справи підуть легко — треба буде тільки направляти свою енергію в потрібне русло. У цей час вам легко буде піднятися нагору службовими сходами, розбагатіти, зустріти людей, що зможуть надати вам неочікувану допомогу і підтримку, допоможуть вам розв'язати ваші проблеми. Вдалий час для початку циклу навчання, влаштування на роботу. Фортуна буде схильна до вас і у подорожах.



ЛЕВ. Очікується напружений активний тиждень. Він буде сприятливим для ведення переговорів і ділових зустрічей. Виявляйте наполегливість і дотримуйтесь власних інтересів. До речі, зараз сприятливий час для відпочинку — постарайтеся взяти хоча б короточасну відпустку. Благополуччя родини багато в чому залежатиме від ваших дій і рішень. Тож будьте розважливішими.

ДІВА. Вам необхідно зосередитися на одній, але найважливішій справі. Ви самі повинні визначити, на якій саме. Краще знизити темп роботи, щоб уникнути перевтоми. Порадують зустрічі з друзями. Не забудьте заглянути у вихідні до найближчих магазинів для придбання необхідних покупок. Найбільш сприятливим для вас днем на цьому тижні буде понеділок, а невдалим може виявитися четвер.



ТЕРЕЗИ. Цього тижня вам доведеться значно обмежити коло спілкування, інакше — у вас буде небагато шансів що-небудь встигнути. Якщо вже відволікатися від своїх справ — то тільки в тому випадку, якщо допомога потрібна справжньому другові в складній проблемі. У понеділок вам доведеться заклакати на допомогу весь свій авторитет, щоб зрушити важливу справу з мертвої точки. Неділя порадує приємними сюрпризами і новими враженнями.

СКОРПІОН. А вам необхідно сконцентруватися на розв'язанні важливих і невідкладних справ. Допомога для просування кар'єрними сходами вам не завадить. Зрушувати з мертвої точки проекти, на які ви вже махнули рукою. Можливі конфлікти з близькими людьми через їхні принципові позиції, але за бажання ці проблеми можна буде легко вирішити. Проведіть вихідні разом з дітьми.



СТРІЛЕЦЬ. Тиждень обіцяє бути бурхливим і повним різноманітними подіями. Можливі перепади настрою. Якщо в середу комусь із друзів буде потрібна допомога, виявіть властиву вам великодушність. Пік труднощів припаде на четвер і п'ятницю. У ці дні не розраховуйте на службові успіхи і розуміння з боку керівництва. До суботи життя прийде в норму, чому сприятиме любов до авантур.

КОЗЕРІГ. У понеділок ви можете одержати довгоочікувану звістку здалеку. На початку тижня успішні проекти, зв'язані з мистецтвом і медициною. У четвер буде легко усунути всі непорозуміння, тож не відкладайте до довгої шухляди робочі і сімейні проблеми. У п'ятницю закінчуйте незавершені справи, віддавайте борги, виконуйте обіцянки, інакше вони можуть у найнесподіванішу мить нагадати про себе. Займіться розв'язанням домашніх проблем.



ВОДОЛІЙ. Цей тиждень варто присвятити планам на майбутнє. Не дозволяйте близьким людям і родичам перевантажити вас своїми проблемами. Цікавим днем буде середа — при деякій вправності ви навіть з неприємностей зможете отримати для себе користь. У п'ятницю не соромтеся закладати свого у спілкуванні з колегами по роботі і начальством. Вихідні варто провести з давніми друзями.

РИБИ. Прислухайтесь до того, що говорять інші, — і ви зловите важливу ідею, що у найближчому майбутньому розширить ваші можливості. У четвер вас можуть втягти в зовсім безглузду суперечку. Постарайтеся гідно вийти з цієї ситуації. У вихідні дні телефонні дзвінки можуть роздратовувати вас своєю інтенсивністю, але бесіди принесуть масу корисної інформації.



ПОНЕДІЛОК,
4 ВЕРЕСНЯ

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

ТРК «ЕРА»	
06.00 «Доброго ранку, Україно!»	
06.00 Ранкова молитва	
06.05, 06.30, 07.00, 08.00 Новини	
06.35, 07.15, 08.10 Спорт	
06.40, 07.20, 08.15 Погода	
06.55, 07.55 Православний календар	
07.05 Ера бізнесу	
08.45 Ранкові поради	
ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ	
09.00 Діловий світ	
09.10 Погода	
09.15 Телесеріал «Мачуха», 82 с.	
10.05 Т/с «І все це про нього», 5 с.	
11.10 Життя триває	
11.50 Служба розшуку дітей	
12.00 Новини	
12.10 Погода	
12.20 Д/с «Захисники диких тварин», 6 с.	
13.10 Далі буде	
13.55 Народна служба порятунку — 01	
14.15 Живе багатство України	
15.00 Новини	
15.10 Погода	
15.20 М/с «Черепашки-мутанти ніндзя-2», 16 с.	
15.45 Індіго	
16.10 М/с «Чарівник Смарагдового міста», ф.1	
16.35 «Знайди собі друга». Фестиваль у Ворохті	
17.05 Телесеріал «Мачуха», 83 с.	
18.00 Український вимір	
18.30 Новини	
18.45 Діловий світ	
18.55 Погода	
19.00 Х/ф «І в горі, і в радості»	
20.40 Вечірня казка	
21.00 Новини	
21.25 Точка зору	
21.40 Діловий світ	
21.50 Спорт	
22.00 Погода	
22.05 Док.фільм «Музика як доказ», ч. 1	
22.35 Ситуація	
22.45 Служба розшуку дітей	
22.50 Трійка, Кено	
ТРК «ЕРА»	
23.00 Підсумки	
23.35 Спорт	
23.45 Погляд	
00.10 DW. Новини Європи	
00.45 Погода	
00.50 Меридіан	
ДРУГИЙ КАНАЛ УТ	
06.30, 07.30, 08.30 «Сніданок з 1+1»	
07.00 «Веселі Мульти + Єралаш»	
08.00 Т/с «Джої», 23 с.	
09.00 Т/с «Всі жінки — відьми», 89 с.	
10.00, 03.45 Д/ф «Паризька одіссея» у програмі «Документ»	
11.00, 14.00, 19.30, 00.10, 02.30 Телевізійна служба новин	
11.10 Т/с «5 хвилин до метро», 29 с.	
12.05 Т/с «Чужа сім'я—2», 38 с.	
13.00 Т/с «Друзі», 123—124 с.	
14.20, 04.30 Т/с «Все включено», 78 с.	
15.20 Т/с «Кохання як двобій», 9 с.	
16.20, 03.00 «Судові справи з Ігорем Годецьким», 208 с.	

17.20, 05.15 Т/с «Повернення Мухтара—2», 24 с.	
18.20 Т/с «Сестри по крові», 1 с.	
20.05, 00.40 ТСН. Проспорт	
20.10 Т/с «5 хвилин до метро», 30 с.	
21.10, 01.45 Т/с «Громови», 5 с.	
22.15 Програма «Імперія кіно» представляє: «Зниклі безвісти—2»	
00.50 Т/с «Джонні Зеро», 3 с.	
06.00 Т/с «Друзі», 124 с.	

ІНТЕР

06.00 «Ранок з Інтером»	
09.30 Мультфільм	
10.15 Серіал «Вовчиця».	
11.15 «Ключовий момент».	
12.00 Новини, інтерспорт.	
12.15 Т/с «Таємнича гостя».	
13.15 Т/с «Диявол з Орлі».	
14.15 Дискавері. Мисливці за крокодилами.	
15.15 КВН-2006. Вища ліга.	
17.30 «Жди мене»	
19.00 Т/с «Вовчиця».	
20.00 Т/с «У ритмі танго».	
21.00 Інформаційний канал «Подробиці», інтерспорт, погода	
21.30 Т/с «Полювання на ізюбра».	
22.45 «Чергова камера».	
23.30 Д/ф «Ванга: пророцтво». 1 ч.	
00.00 Подробиці. Підсумки дня. Погода.	
00.30 «Перша експедиція».	

ІSTV

05.10 «Незаймана». Т/с	
06.00 Служба розшуку дітей	
06.05 Факти тижня з Оксаною Соколовою (повтор)	
06.30, 07.50 Ділові факти	
06.35, 08.00, 09.00, 19.15, 00.50 Погода	
06.45, 08.35 300 сек/год	
06.50 «Американський тато». М/с	
07.15 «Відпливаючий корабель». М/с	
07.45, 08.45 Факти. Ранок	
07.55, 08.55, 19.10, 00.35 Спорт	
08.05 «Загальмований розвиток». Т/с	
09.10 «Неперевершена Марта». Х/ф	
11.20 Суші-ТБ	
12.20, 13.05 Каламбур	
12.45 Факти. День	
13.25 «Квантовий стрибок». Т/с	
14.30 «Щит». Т/с	
15.35 «Великий калібр». Х/ф	
17.35 «Каменська». Т/с	
18.45 Факти. Вечір	
19.25 «Медики». Т/с	
19.50 «Вулиці розбитих ліхтарів». Т/с	
20.55 Клуб колишніх дружин	
21.55 «Імбірний чоловічок». Х/ф	
00.20 Факти. Підсумок дня	
01.00 «На пляжі». 1-2 с. Х/ф	
05.00 Кримінальні історії	

СТБ

05.30 «Ранковий виграш»	
07.00, 08.00, 18.00, 22.00 «Вікна-Новини»	
07.15 Х/с «Афромосквич»	
08.15 Шукачі: «Порятунок імператора. Таємний шлях»	
09.10 Х/ф «Кортик»	
13.50 Т/с «Повернення Мухтара»	
15.00 «Інстинкт убивати»	
17.00 «У пошуках пригод»	
18.15 Х/с «Кулагін і партнери»	
19.00 «Суботній вечір»	
21.00 «Микола Караченцов. Повернення»	
22.25 Х/с «Секретні матеріали»	
23.25 «Вольф Мессінг —	

перший радянський екстрасенс»	
00.25 «Вікна-Спорт»	
00.35 «Велика п'ятірка»	

НОВИЙ КАНАЛ

06.10 Т/с «Динотопія».	
06.55, 07.35, 08.20, 09.00 «Підйом».	
07.00 М/с «Злюки-бобри».	
07.20, 08.15, 19.15, 00.10 Погода	
07.50, 15.25 Обшук і побачення	
08.30, 14.55 Т/с «Сабрина — юна відьма».	
09.05 Т/с «Сімейка Ролданів».	
10.20 Кунсткамера	
11.20 Х/ф «Саботаж».	
13.30, 19.00, 23.55 Репортер	
13.55 М/с «Пригоди Джеккі Чана».	
14.20 М/с «Злюки-бобри»	
15.55 Т/с «Блондинка в книжковій крамниці».	
16.25 Т/с «Як сказав Джим».	
16.50 Х/ф «Секрет тату».	
19.10, 00.05 Спортрепортер	
19.20 Т/с «Солдати».	
20.25 Побачити все!	
21.00 Т/с «Гра на вибування».	
22.00 Х/ф «Точка падіння».	
00.15 Комеді-клуб	
01.15 Служба розшуку дітей	
01.20 Х/ф «Поїдаючи Рауля».	
02.40, 03.30 Зона ночі. Культура	
02.45, 03.35 «Дикі тварини».	
04.15 Зона ночі.	
04.20 Т/с «Сиквест-2».	

УКРАЇНА

06.00 М/ф «Тристан та Ізольда»	
07.20 Автоновини	
07.50, 17.40 Т/с «Жінка в дзеркалі»	
09.00 «Футбольний уїкенд»	
10.00 Т/с «Дружна сімейка»	
12.10, 19.40 «Програма максимум»	
13.00, 15.30, 17.00, 21.00, 02.30, 04.30 Події	
13.15, 17.20, 21.35, 02.50, 04.50 Події-спорт	
13.25, 17.30, 21.45, 00.10, 02.55, 04.55 Погода	
13.30 Х/ф «Підземелля драконів—2»	
16.00 ДСТ «Срібний апельсин»	
18.40 «Фабрика гумору»	
20.20 «Щиросердне зізнання»	
21.50 Х/ф «Суддя Дредд»	
00.00 Події в світі	
00.25 Х/ф «Вчитель року»	
03.00 «Телетеатр»	
05.00 «Портрети дикої природи»	
05.30 Д/ф «Заповіт Шаміля»	

5 КАНАЛ

06.00 Програма передач	
06.10, 17.40 «Час: важливо»	
06.20, 09.55, 12.35, 13.55, 23.50 Огляд преси	
06.25, 07.20, 08.20, 09.20, 13.45, 17.50, 23.45, 01.35, 05.25 «Погода у світі»	
06.30, 07.10, 08.10, 12.20, 22.40, 00.35, 04.55 «Бізнес-час»	
06.40, 07.40, 08.40, 22.30, 23.30, 00.25, 01.45, 04.45 «Час спорту»	
06.50, 08.50, 12.40, 14.45, 16.45, 22.50, 02.00, 05.50 «Погода в Україні»	
07.00 , 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 10.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 19.00, 20.00, 23.00, 00.00 «Час новин»	
07.50, 01.20 «Автопілот-новини»	
09.30, 23.15, 02.10, 05.35 «Час-Тайм»	
10.15 Ток-шоу «Майдан» з Данилом Яневським	
11.55, 12.55, 13.50, 14.55,	

15.55, 16.55, 17.55, 18.55 «Інфовікно»	
13.15 «Дорогами українців»	
14.15 «Арсенал»	
15.20 «5 елемент»	
15.50 «Це — Україна!»	
16.15 «Не перший погляд»	
17.15 «Перший відділ»	
18.15 «Територія закону»	
18.45, 05.05 «Київський час»	
19.20, 20.15, 03.00 «Новий час»	
19.50, 20.50, 05.20 «Час новин» (російською мовою)	
21.00, 04.00 «Час»	
22.00, 02.30 Програма журналістських розслідувань «Відкрита зона»	
00.45, 01.25, 05.30 «Час новин» (англійською мовою)	
00.50 «Ресторанні новини»	

ТОНІС

06.00 Клуб 700	
06.35, 13.25, 01.30 Шокующий світ	
07.05 Спецпроект	
07.40, 08.40, 18.40, 20.40, 23.40, 02.40 Інформаційна програма «24 години»	
07.50, 08.50, 19.00, 00.00, 03.00 «24 години. Спорт»	
07.55 Програма «Банкнота»	
08.05 Програма «Нерухомість»	
08.15 Цей дивовижний світ	
09.00, 19.05, 22.25, 02.30 «Модна погода»	
09.10 Хіт-парад дикої природи	
10.00 Розваги багатіїв	
11.10 Х/ф «Сищик Санкт-Петербурзької поліції»	
12.50, 05.35 Найкрасивіші будинки світу	
14.00 Світ природи Бі-бі-сі	
15.00 Міста світу	
15.30, 01.05 Найзагадковіші місця світу	
16.00 Х/ф «На муромській доріжці»	
17.40 Пункт призначення — майбутнє	
19.15 Невідома планета	
19.45 Таємниці мандрівок	
21.20 Шоу Опри Уїнфрі	
22.15, 02.10 «Світські хроніки»	
22.35 Таємниці війни	
00.10, 03.50 Т/с «Чисто англійські вбивства»	
03.05 Анатомія катастроф	
04.45 Дивовижні свята світу	

ПЕРШИЙ КАНАЛ.

ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА

06.00, 08.15 «Добрий ранок»	
08.00, 11.00, 14.00, 17.00, 04.00 Новини	
10.10 «Малахов+»	
11.15 «Детективи»	
11.50, 02.00 «Лоліта. Без комплексів»	
13.00 Інші новини	
13.25, 01.30 «Зрозуміти. Пробачити»	
14.15 «Шоу чемпіонів». О.Немов	
15.40 «Криве дзеркало»	
16.05, 03.15 «Федеральний суддя»	
17.15, 02.45 «Поза законом»	
17.50, 23.50 «П'ять хвилин до метро». М/с	
18.50, 04.05 «Любов як любов». М/с	
20.00, 01.00 Час	
20.30 «Той, що примножує смуток». М/с	
21.30 «Чекай мене»	
22.30 «Жіноча жорстокість». Д/ф	
23.40 Нічні новини	
05.00 Т/с «Талісман»	

РТР-ПЛАНЕТА

07.00 Російський інформаційний канал «Вісті».	
---	--

10.00, 17.25, 01.30 «Приречена стати зіркою». Т/с	
10.45, 20.00, 02.15 Т/с «Вовчиця».	
11.30 «Реальна фантастика».	
11.45 Х/ф «Іди й не оглядайся».	
13.00, 16.00, 19.00, 03.00 Вісті.	
13.20, 16.20, 19.45, 03.40 Вісті-Москва.	
13.35 Х/ф «У стріляючій глушині».	
15.00 Мультфільм.	
15.10, 23.40, 04.55 Новини культури.	
15.30, 06.00 «П'ятий вимір». Авторська програма І. Антонової.	
16.35 «Приватне життя». Шоу з Володимиром Молчановим і Лікою Кремер.	
18.15, 00.30 «Рязанський капкан для Хрущова».	
20.45, 03.55 Загадки «Майстра і Маргарити».	
21.35 Вісті — Санкт-Петербург.	
21.50, 05.15 «Російський «Титанік». Дожити до світанку».	
22.40 «Острови». Сергій Герасимов.	
23.20, 04.40 «Вісті +».	
00.00, 06.30 «Театральний літопис». Ія Саввіна. Ч. 1.	
01.15 Вісті-спорт.	

НТН

07.00 «Ранкова інформаційна програма»	
09.30 «Бійцівський клуб»	
10.30 «Свідок». Дайджест	
11.00, 14.00, 17.00, 19.00 «Вчасно»	
11.30, 05.15 Х/ф «Велика перерва», 1 с.	
13.00, 00.15 Д/с «Поле битви», 1 с.	
14.30 М/ф «Старий Том», 1 с.	
15.00, 17.30 «Час суду»	
16.00, 04.15 Т/с «Земля любові, земля надії», 41 с.	
18.30, 23.45 «Свідок»	
19.30 «Вчасно про головне»	
20.00, 01.15 Т/с «Бригада», 1 с.	
21.00 Т/с «Право на любов», 1 с.	
22.00 «Вчасно — підсумки»	
22.45, 02.15 Т/с «CSI: Місце злочину». V сезон, 1 с.	
03.15 Т/с «Готель «Цезар», 1494-1495 с.	
06.30 «Переможний голос віруючого»	

МЕГАСПОРТ

08.00, 18.10 Спортфайли	
08.35, 18.45 Баскетбол. Чемпіонат Європи-2007. Відбірний цикл. Україна — Швеція	
10.25, 11.40, 13.45, 15.50, 18.00, 20.35, 22.50 Мегафон. Спортивні новини	
10.40 Футбол. Прем'єр-ліга. Новий сезон	
11.55 NBA. Найкращі ігри в історії: Фінікс — Бостон (1976). В перерві: Мегафон. Спортивні новини	
14.00 Баскетбол. WNBA. В перерві:Мегафон. Спортивні новини	
16.00 Футбол. Прем'єр-ліга. Астон Вілла — Ньюкасл. В перерві: Мегафон. Спортивні новини	
20.50 Футбол. Прем'єр-ліга. Блекберн — Челсі. В перерві: Мегафон. Спортивні новини	
23.00 Професіональний бокс. Сільвестр — Асікайнен, Поветкін — Л. Кастільйо, Вільямс — Пiatковський.	
00.20 Мегафон. Нон-стоп	

ВІВТОРОК,
5 ВЕРЕСНЯ

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

ТРК «ЕРА»
06.00 «Доброго ранку, Україно!»
06.00 Ранкова молитва
06.05, 06.30, 07.00, 08.00 Новини
06.35, 07.15, 08.05 Спорт
06.40, 07.20, 08.10 Погода
06.55, 07.55 Православний календар
07.05 Ера бізнесу
07.35 Будівельний майданчик
08.45 Ранкові поради

ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ
09.00 Діловий світ
09.10 Погода
09.15 Телесеріал «Мачуха», 83 с.
10.00 Відкриття другої сесії Верховної Ради України п'ятого скликання
10.35 Легенди світового кіно. Фаїна Раневська
11.05 Життя триває
11.50 Служба розшуку дітей
12.00 Новини
12.10 Погода
12.20 Д/с «Захисники диких тварин», 7 с.
13.15 Наша пісня
14.05 Економічний журнал «Перехрестя»
15.00 Новини
15.10 Погода
15.20 М/с «Черепашки-мутанти Ніндзя-2», 17 с.
15.45 Індіго
16.10 М/с «Чарівник Смарагдового міста», ф.2
16.35 Д/ф «Сургут. Український акцент»
17.00 Погода
17.05 Телесеріал «Мачуха», 84 с.
18.00 Український вимір
18.30 Новини
18.45 Діловий світ
18.55 Х/ф «Ночі при повному місяці»
20.40 Вечірня казка
21.00 Новини
21.30 Діловий світ
21.40 Спорт
21.50 Погода
21.55 Док.фільм «Музика як доказ»
22.25 Парламентський день
22.40 Ситуація
22.50 Трійка, Кено

ТРК «ЕРА»
23.00 Підсумки
23.35 Спорт
23.45 Погляд
00.10 Документальний фільм «Катерина III», 1 ч.
01.05 Погода

ДРУГИЙ КАНАЛ УТ
06.30, 07.30, 08.30 «Сніданок з 1+1»
07.00 «Веселі Мульти + Ералаш»
08.00 Т/с «Джої», 24 с.
09.00 Т/с «Сестри по крові», 1 с.
10.00, 03.50 Д/ф «Думи мої... Борис Гмиря» у програмі «Документ»
11.00, 14.00, 19.30, 00.30 ТСН: Телевізійна Служба Новин
11.10 Т/с «5 хвилин до метро», 30 с.
12.05 Т/с «Чужа сім'я-2», 39 с.
13.00 Т/с «Друзі», 125—126 с.
14.20, 04.40 Т/с «Все включено», 79 с.
15.20 Т/с «Кохання як двобій», 10 с.
16.20, 03.00 «Судові справи з Ігорем Годецьким», 209 с.
17.20, 05.30 Т/с «Повернення Мухтара-2», 25 с.

18.20 Т/с «Сестри по крові», 2 с.
20.05, 01.00 ТСН. Проспорт
20.10 Т/с «5 хвилин до метро», 31 с.
21.10, 02.15 Т/с «Громови», 6 с.
22.15 Програма «Імперія Кіно» представляє: «Поліція майбутнього»
01.15, 06.20 Служба розшуку дітей
01.20 Т/с «Джонні Зеро», 4 с.

ІНТЕР
06.00 «Ранок з Інтером»
09.30 Мультфільм
10.15, 19.00 Т/с «Вовчиця».
11.15 «Ключовий момент».
12.00 Новини, інтерспорт
12.15, 20.00 Т/с «У ритмі танго».
13.15 Т/с «Диявол з Орлі».
14.15 Дискавері. Мисливці за крокодилами.
15.30 М/с «Ліга Дміна»
16.00 Т/с «Ти моє життя»
17.00 Прем'єра ток-шоу «Один у полі».
18.00 Т/с «Приречена стати зіркою».
21.00 Інформаційний канал «Подробиці», інтерспорт, погода
21.30 Т/с «Полювання на ізюбра».
22.45 «Подробиці з перших вуст».
23.30 Д/ф «Ванга: пророцтво». 2ч.
00.00 Подробиці. Підсумки дня. Погода.
00.30 «Перша експедиція».

ІСТV
05.25 «Незаймана». Т/с
06.15 Факти
06.30, 07.50 Ділові факти
06.35, 08.00, 09.00, 19.15, 00.55 Погода
06.45, 08.35 300 сек/год
06.50 «Американський тато». М/с
07.15 «Відпливаючий корабель». М/с
07.45, 08.45 Факти. Ранок
07.55, 08.55, 19.10, 00.45 Спорт
08.05 «Загальмований розвиток». Т/с
09.10 «Щит». Т/с.
10.10 «Агенція «Місячне сяйво». Т/с
11.15, 17.35 «Каменська». Т/с
12.25, 13.05 Каламбур
12.45 Факти. День
13.15 «Квантовий стрибок». Т/с
14.20 «Щит». Т/с
15.20 «Марш Турецького». Т/с
16.30, 19.55 «Вулиці розбитих ліхтарів». Т/с
18.45 Факти. Вечір
19.25 «Медики». Т/с
20.55 «Бальзаківський вік, або Всі чоловіки сво...». Т/с
21.55 Трилер «Стіл на одну персону»
00.30 Факти. Підсумок дня У зв'язку з профілактичними роботами на передавачах з 01.00 до 05.20 телеканал буде продовжувати мовлення тільки на супутник:
01.00 «Приватна особа». 1-3 с. Х/ф
04.30 Кримінальні історії

СТБ
05.30 «Ранковий виграш»
07.00, 08.00, 18.00, 22.00 «Вікна-Новини»
07.15 Х/с «Афромосквич»
08.15 «Микола Караченцов. Повернення»
10.00 «Суботній вечір»
12.00 Х/ф «Доля резидента»
13.50 Т/с «Повернення Мухтара»
15.00 «Інстинкт убивати»
16.00 «Непоясненне. Небезпечна одержимість»
17.00 Шукачі. «Зниклий

бункер» + «Архів підземного гарнізону»
18.15 Х/с «Кулагін і партнери»
19.00 Х/ф «Жіноча власність»
21.00 «Спецрозслідування. Насилля в родині»
22.25 Х/с «Секретні матеріали»
23.25 «Два життя Мао»
00.35 «Вікна-Спорт»

НОВИЙ КАНАЛ
06.10 Т/с «Динотопія».
06.55, 07.35, 08.20, 09.00 «Підйом».
07.00, 14.20 М/с «Злюки-бобри».
07.20, 08.10, 19.15, 00.45 Погода
07.50, 15.25 Обшук і побачення
08.30, 14.55 Т/с «Сабрина — юна відьма».
09.10 Т/с «Сімейка Ролданів».
10.25, 21.00 Т/с «Гра на вибування».
11.35 Х/ф «Точка падіння».
13.30, 19.00, 00.30 Репортер
13.55 М/с «Пригоди Джеккі Чана».
15.55 Т/с «Блондинка в книжковій крамниці».
16.25 Т/с «Як сказав Джим».
16.55 Т/с «П'ятерняшки».
17.25, 20.25 Побачити все!
17.55 Т/с «Кобра-11».
19.10, 00.40 Спортрепортер
19.20 Т/с «Солдати-2».
22.05 Х/ф «Коматозники».
00.50 Х/ф «Проклін острова Комодо». 3
02.40, 03.25 Зона ночі. Культура
02.40, 03.30 «Дикі тварини».
04.10 Зона ночі.
04.15 Т/с «Сиквест-2».

УКРАЇНА
06.00 Д/ф «Заповіт Шаміля»
06.30, 13.00, 15.30, 17.00, 21.00, 02.30, 04.30 Події
07.00, 13.15, 17.20, 21.35, 02.50, 04.50 Події-спорт
07.10, 13.25, 17.30, 21.45, 00.10, 02.55, 04.55 Погода
07.20, 16.00 ДСТ «Срібний апельсин»
07.50 «Посміхнися!»
09.00 «Футбол в особах»
09.40 Мультфільми
10.00, 18.40 «Фабрика гумору»
11.00, 05.30 Д/ф «Місяць — інша реальність»
12.10 «Програма максимум»
13.30 Х/ф «Суддя Дредд»
17.40 Т/с «Жінка в дзеркалі»
19.40 «Щиросерде визнання»
21.50 Х/ф «На переломі дня»
00.00 Події в світі
00.25 Х/ф «Король Гавани»
03.00 «Телетеатр»
05.00 «Портрети дикої природи»

5 КАНАЛ

06.00 Програма передач
06.10, 18.45, 05.05 «Київський час»
06.20, 09.55, 12.35, 13.55, 23.50 Огляд преси
06.25, 07.20, 08.20, 09.20, 11.45, 13.45, 23.45, 01.35, 05.25 «Погода у світі»
06.30, 07.10, 08.10, 12.20, 22.40, 00.35, 04.55 «Бізнес-час»
06.40, 07.40, 08.40, 22.30, 23.30, 00.25, 01.45, 04.45 «Час спорту»
06.50, 08.50, 10.45, 12.45, 14.45, 16.45, 17.45, 22.50, 02.00, 05.50 «Погода в Україні»
07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 19.00, 20.00, 23.00, 00.00 «Час новин»
07.50, 01.20 «Автопілот-новини»
09.30, 23.15, 02.10, 05.35 «Час-Тайм»

10.15 «Час коментарів» (повтор)
10.55, 11.55, 12.55, 13.50, 14.55, 15.55, 16.55, 17.55, 18.55 «Інфовікно»
11.15 «Новий час» (повтор)
11.40, 15.50 «Це — Україна!»
13.15 «Перший відділ»
14.15, 15.20 «5 елемент»
16.15 «VIP-жінка» з Наталею Мосейчук
17.15 Програма «Драйв»
18.15 Програма «Відкрита зона»
19.20, 20.15, 03.00 «Новий час»
19.50, 20.50, 05.20 «Час новин» (російською мовою)
21.00, 04.00 «Час»
22.00, 02.30 Програма Єгора Соболева «Чи на п'ять?»
00.45, 01.25, 05.30 «Час новин» (англійською мовою)
00.50 «Коктейль»

ТОНІС

06.00 Клуб 700
06.40, 07.40, 08.40, 18.40, 20.40, 23.40, 02.40 Інформаційна програма «24 години»
07.00, 07.50, 08.50, 19.00, 00.00, 03.00 «24 години. Спорт»
07.05, 09.00, 19.05, 22.30, 02.30 Програма «Модна погода»
07.10, 08.15 Цей дивовижний світ
07.55 Програма «Банкнота»
08.05 Програма «Нерухомість»
09.10, 19.45 Таємниці мандрівок
10.00, 14.15 Світ природи BBC
11.00, 15.10 Міста світу
11.35, 22.15, 02.15 Програма «Світські хроніки»
11.55, 21.20 Шоу Опри Уінфрі
12.50, 05.35 Найкрасивіші будинки світу
13.15, 04.45 Дивовижні свята світу
15.40, 01.05 Найзагадковіші місця світу
16.05, 19.15 Невідома планета
16.40, 22.40 Таємниці війни
17.40, 03.05 Анатомія катастроф
00.10, 03.55 Т/с «Чисто англійські вбивства»
01.30 Шокуючий світ

ПЕРШИЙ КАНАЛ.
ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА

06.00, 08.10 «Добрий ранок»
08.00, 11.00, 14.00, 17.00, 04.00 Новини
10.00 «Малахов+»
11.15 «Детективи»
11.50, 02.00 «Лоліта. Без комплексів»
13.00 Інші новини
13.25, 01.30 «Зрозуміти. Пробачити»
14.15, 21.30 «Нехай говорять» з А.Малаховим
15.05, 20.30 «Той, що примножує смуток». М/с
16.05, 03.15 «Федеральний суддя»
17.15, 02.45 «Поза законом»
17.50, 23.50 «П'ять хвилин до метро». М/с
18.50, 04.05 «Любов як любов». М/с
20.00, 01.00 Час
22.25 «Добровольський, Волков, Пацаєв. Повернутися і померти». Д/ф
23.40 Нічні новини
05.00 Т/с «Талісман»

РТР-ПЛАНЕТА

07.00 Російський інформаційний канал «Вісті».
10.00, 17.25, 01.30 «Приречена стати зіркою». Т/с
10.45, 20.00, 02.15 Т/с «Вовчиця».

11.30 «Острови». Сергій Герасимов.
12.10 «Загадки «Майстра і Маргарити».
13.00, 16.00, 19.00, 03.00 Вісті.
13.20, 16.20, 19.45, 03.40 Вісті-Москва.
13.35 Бойовик «Болючий прийом».
14.55 Мультфільм.
15.10, 23.40, 05.00 Новини культури.
15.30, 06.00 «Петербург: час і місце». Ведучий — А.Толубєєв.
16.35 «Приватне життя». Шоу з Володимиром Молчановим і Лікою Кремер.
18.15, 00.30 «Незаспівана пісня Анни Герман».
20.45, 03.55 «Майстер і Маргарита». Т/с
21.35 Вісті-Санкт-Петербург.
21.50 «Смерть у сідлі. Іподром».
22.40 «Апокриф». Шоу Віктора Єрофєєва.
23.20, 04.45 «Вісті +».
00.00, 06.30 «Театральний літопис». Ія Саввіна. ч 2.
01.15 Вісті-спорт.
05.20 «Смерть у сідлі. Іподром».

НТН

07.00 «Ранкова інформаційна програма»
09.30 Т/с «Право на любов», 1 с.
10.30 «Спікер тижня»
11.00, 14.00, 17.00, 19.00 «Вчасно»
11.30, 05.15 Х/ф «Велика перерва», 2 с.
13.00, 00.15 Д/с «Поле битви», 2 с.
14.30 М/ф «Старий Том», 2 с.
15.00, 17.30 «Час суду»
16.00, 04.15 Т/с «Земля любові, земля надії», 42 с.
18.30, 23.45 «Свідок»
19.30 «Вчасно про головне»
20.00, 01.15 Т/с «Бригада», 2 с.
21.00 Т/с «Право на любов», 2 с.
22.00 «Вчасно підсумки»
22.45, 02.15 Т/с «CSI: Місце злочину». V сезон, 2 с.
03.15 Т/с «Готель Цезар», 1496-1497 с.
06.30 «Переможний голос віруючого»

МЕГАСПОРТ

08.00 Футбол. Прем'єр-ліга. Новий сезон
09.05 Футбол. Прем'єр-ліга. Міддлсбро — Портсмут. В перерві: Мегафон. Спортивні новини
11.05, 13.20, 15.25, 17.40, 19.50, 22.00, 22.45, 00.05 Мегафон. Спортивні новини
11.15 Теніс. Indian Wells-2006. Фінал. Федерер — Дж.Блейк. В перерві: Мегафон. Спортивні новини
13.30 NBA. Найкращі ігри в історії: Чикаго — Портленд (1992). В перерві: Мегафон. Спортивні новини
15.40 Футбол. Прем'єр-ліга. Астон Вілла — Ньюкасл. В перерві: Мегафон. Спортивні новини
17.50 NBA. Найкращі ігри в історії: Портленд — Філадельфія (1977). В перерві: Мегафон. Спортивні новини
20.00 Футбол. Прем'єр-ліга. МС — Арсенал. В перерві: Мегафон. Спортивні новини
22.10 Інверсія. Н. Кожух
22.55 Професіональний бокс. Калзаге — Лесі
00.15 Баскетбол. Огляд FIBA
00.45 Мегафон. Нон-стоп.

СЕРЕДА,
6 ВЕРЕСНЯ

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

ТРК «ЕРА»	
06.00	«Доброго ранку, Україно! Країна on-line. Воеводино
06.00	Ранкова молитва
06.05, 06.30, 07.00, 08.00	Новини
06.35, 07.15, 08.10	Спорт
06.40, 07.20, 08.15	Погода
06.55, 07.55	Православний календар
07.05	Ера бізнесу
08.45	Ранкові поради
ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ	
09.00	Діловий світ
09.10	Погода
09.15	Телесеріал «Мачуха» 84 с.
10.00	Т/с «І все це про нього» 6 с. (закл.)
11.10	Життя триває
11.50	Служба розшуку дітей
12.00	Новини
12.10	Погода
12.20	Д/с «Захисники диких тварин» 8 с.
13.10	В гостях у Дмитра Гордона
14.05	Територія безпеки
15.00	Новини
15.10	Погода
15.20	М/с «Черепашки-мутанти Ніндзя-2» 18 с.
15.45	Індиго
16.10	М/с «Чарівник Смарагдового міста» ф.3
16.35	Д/ф «Маско, хто ви? Степан Олексенко»
17.00	Погода
17.05	Телесеріал «Мачуха» 85 с.
18.00	Український вимір
18.30	Новини
18.45	Діловий світ
18.55	Футбол. Відбірковий турнір Євро-2008. Збірна України — збірна Грузії. В перерві: мегалот
21.00	Новини
21.25	Точка зору
21.40	Діловий світ
21.50	Спорт
22.05	Погода
22.10	Реверс
22.35	Парламентський день
22.50	Суперлото, Трійка, Кено
ТРК «ЕРА»	
23.00	Підсумки
23.35	Спорт
23.45	Погляд
00.10	Документальний фільм «Катерина III», 2 ч.
01.05	Погода

ДРУГИЙ КАНАЛ УТ

06.30, 07.30, 08.30	«Сніданок з 1+1»
07.00	«Веселі мульти + Ералаш»
08.00	Т/с «Міс Офіс», 1 с.
09.00	Т/с «Сестри по крові», 2 с.
10.00, 03.40	Д/ф «Дарую вам свято» у програмі «Документ»
11.00, 14.00, 19.30, 00.05, 02.30	Телевізійна служба новин
11.10	Т/с «5 хвилин до метро», 31 с.
12.05	Т/с «Чужа сім'я-2», 40 с.
13.00	Т/с «Друзі», 127—128 с.
14.20, 04.20	Т/с «Все включено», 80 с.
15.20	Т/с «Кохання як двобій», 11 с.
16.20, 02.50	«Судові справи з Ігорем Годецьким», 210 с.
17.20, 05.10	Т/с «Повернення Мухтара-2», 26 с.
18.20	Т/с «Сестри по крові», 3 с.
20.05, 00.35	ТСН. Проспорт

20.10	Т/с «5 хвилин до метро», 32 с.
21.10, 01.45	Т/с «Громови», 7 с.
22.15	Програма «Імперія кіно» представляє: «Пляшкова ракета»
00.45, 06.20	Служба розшуку дітей
00.50	Т/с «Джонні Зеро», 2 с.
06.00	Т/с «Друзі», 128 с.

ІНТЕР

06.00	«Ранок з Інтером»
09.30	Мультфільм
10.15, 19.00	Т/с «Вовчиця».
11.15	«Ключовий момент».
12.00	Новини, інтерспорт
12.15, 20.00	Т/с «У ритмі танго».
13.15	Т/с «Диявол з Орлі».
14.15	Дискавері. Мисливці за крокодилами.
15.30	М/с «Ліга Дміна»
16.00	Т/с «Ти моє життя»
17.00	Ток-шоу «Один у полі».
18.00	Т/с «Приречена стати зіркою».
21.00	Інформаційний канал «Подробиці», інтерспорт, погода
21.30	Т/с «Полювання на ізюбра».
22.45	«Чергова камера».
23.30	Д/ф «Кладовищенський бізнес». 1 ч.
00.00	Подробиці. Підсумки дня. Погода.
00.30	«Перша експедиція».

ІSTV

05.20	«Незаймана». Т/с
06.10	Служба розшуку дітей
06.15	Факти
06.30, 07.50	Ділові факти
06.35, 08.00, 09.00, 19.15, 01.45	Погода
06.45, 08.35	300 сек/год
06.50	«Американський тато». М/с
07.15	«Відпливаючий корабель». М/с
07.45, 08.45	Факти. Ранок
07.55, 08.55, 19.10	Спорт
08.05	«Загальмований розвиток». Т/с
09.10, 14.25	«Щит». Т/с
10.10	«Агенція «Місячне сяйво». Т/с
11.15, 17.35	«Каменська». Т/с
12.25, 13.05	Каламбур
12.45	Факти. День
13.20	«Квантовий стрибок». Т/с
15.30	«Марш Турецького». Т/с
16.35, 19.50	«Вулиці розбитих ліхтарів». Т/с
18.45	Факти. Вечір
19.25	«Медики». Т/с
20.55	«Бальзаківський вік, або Всі чоловіки сво...». Т/с
21.55	Футбол. Груповий турнір Чемпіонату Європи-2008: Франція — Італія
23.50	«3-й тайм» з Савіком Шустером
01.30	Факти. Підсумок дня
01.55	«Державний злочинець». Х/ф
03.25	«Справа була у Пенькові». Х/ф
05.00	Кримінальні історії
СТБ	
05.30	«Ранковий виграш»
07.00, 08.00, 18.00, 22.00	«Вікна-Новини»
07.15	Х/с «Афромосквич»
08.15	«Спецрозслідування. Насилля в родині»
10.20	Х/ф «Здрастуй і прощай»
12.20	Х/ф «Доля резидента»
13.55	Т/с «Повернення Мухтара»
15.00	«Інстинкт убивати»
16.00	«Непоясненне. Викрадення прибульцями»
17.00	«У пошуках пригод»
18.15	Х/с «Кулагін і партнери»
19.00	Х/ф «Фантомас»
21.00	«Спецрозслідування. Моя жорстока няня»

22.25	Х/с «Секретні матеріали»
23.25	«Корейський рубіж. Таємниці великих вождів»
00.35	«Вікна-Спорт»
00.45	«Велика п'ятірка»

НОВИЙ КАНАЛ

06.15	Т/с «Динотопія».
06.55, 07.35, 08.20, 09.00	«Підйом».
07.00, 14.20	М/с «Злюки-бобри».
07.20, 08.15, 19.15, 00.20	Погода
07.55, 15.25	Обшук і побачення
08.30, 14.55	Т/с «Сабрина — юна відьма».
09.05	Т/с «Сімейка Ролданів».
10.15, 21.00	Т/с «Гра на вибування».
11.25	Х/ф «Коротке замикання».
13.30, 19.00, 00.05, 03.50	Репортер
13.55	М/с «Пригоди Джеккі Чана».
15.55	Т/с «Блондинка в книжковій крамниці».
16.25	Т/с «Як сказав Джим».
16.55	Т/с «П'ятерняшки».
17.25, 20.25	Побачити все!
17.55	Т/с «Кобра-11».
19.10, 00.15	Спортрепортер
19.20	Т/с «Солдати 2».
22.05	Х/ф «Під прицілом».
00.25	Х/ф «Мисливець за головами».
02.10	Служба розшуку дітей
02.15, 03.05	Зона ночі. Культура
02.20, 03.10	«Дикі тварини».
03.45	Зона ночі.
04.00	Т/с «Сиквест 2».

УКРАЇНА

06.00	Д/ф «Місяць — інша реальність»
06.30, 13.00, 17.00, 21.00, 02.30, 04.30	Події
07.00, 13.15, 17.20, 21.30, 02.50, 04.50	Події-спорт
07.10, 13.25, 17.30, 21.45, 00.10, 02.55, 04.55	Погода
07.20, 16.00	ДСТ «Срібний апельсин»
07.50, 17.40	Т/с «Жінка в дзеркалі»
09.00, 12.10, 20.20	«Щиросердне визнання»
09.40, 13.30	Мультфільми
10.00, 18.40	«Фабрика гумору»
11.00, 05.30	Д/ф «Злодії в законі»
14.00	Міні-футбол. Суперкубок України. ФК «Шахтар» (Донецьк) — «Енергія» (Львів). Пряма трансляція.
19.40	«Програма-максимум»
21.40	«V I P: вигідно, цікаво, престижно»
21.50	Х/ф «Влада вогню»
00.00	Події в світі
00.25	Х/ф «На переломі дня»
03.00	«Телетеатр»
05.00	«Портрети дикої природи»

5 КАНАЛ

06.00	Програма передач
06.10, 18.45, 05.05	«Київський час»
06.20, 09.55, 12.35, 13.55, 23.50	Огляд преси
06.25, 07.20, 08.20, 09.20, 11.45, 13.45, 23.45, 01.35, 05.25	«Погода у світі»
06.30, 07.10, 08.10, 12.20, 22.40, 00.35, 04.55	«Бізнес-час»
06.40, 07.40, 08.40, 22.30, 23.30, 00.25, 01.45, 04.45	«Час спорту»
06.50, 08.50, 10.45, 12.45, 14.45, 16.45, 17.45, 22.50, 02.00, 05.50	«Погода в Україні»
07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00,	

17.00, 18.00, 19.00, 20.00, 23.00, 00.00	«Час новин»
07.50, 01.20	«Автопілот-новини»
09.30, 23.15, 02.10, 05.35	«Час-Тайм»
10.15	«Час коментарів»(повтор)
10.55, 11.55, 12.55, 13.50, 14.55, 15.55, 16.55, 17.55, 18.55	«Інфовікно»
11.15	«Новий час» (повтор)
11.40, 15.50	«Це — Україна!»
13.15	Програма «Драйв»
14.15, 15.20	«5 елемент»
16.15	Програма «Дорогами українців»
17.15	Програма «Не перший погляд»
18.15	Програма «Арсенал»
19.20, 20.15, 03.00	«Новий час»
19.50, 20.50, 05.20	«Час новин» (російською мовою)
21.00, 04.00	«Час»
22.00, 02.30	Програма «Перший відділ»
00.45, 01.25, 05.30	«Час новин» (англійською мовою)
00.50	«Ресторанні новини»

ТОНІС

06.00	Клуб 700
06.40, 07.40, 08.40, 18.40, 20.40, 23.40, 02.40	Інформаційна програма «24 години»
07.00, 07.50, 08.50, 19.00, 00.00, 03.00	«24 години. Спорт»
07.05, 09.00, 19.05, 22.30, 02.30	Програма «Модна погода»
07.10, 08.15	Цей дивовижний світ
07.55	Програма «Банкнота»
08.05	Програма «Нерухомість»
09.10, 19.45	Таємниці мандрівок
10.00, 14.15	Світ природи BBC
11.00, 15.10	Міста світу
11.40, 22.15, 02.15	Програма «Світські хроніки»
12.00, 21.20	Шоу Опри Уінфрі
12.55, 05.35	Найкрасивіші будинки світу
13.20, 04.45	Дивовижні свята світу
15.40, 01.05	Найзагадковіші місця світу
16.05, 19.15	Невідома планета
16.40, 22.40	Таємниці війни
17.40, 03.05	Анатомія катастроф
00.10, 03.50	Т/с «Чисто англійські вбивства»
01.30	Шокуючий світ

ПЕРШИЙ КАНАЛ.

ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА

06.00, 08.10	«Добрий ранок»
08.00, 11.00, 14.00, 17.00, 04.00	Новини
10.00	«Малахов+»
11.15	«Детективи»
11.50, 02.00	«Лоліта. Без комплексів»
13.00	Інші новини
13.25, 01.30	«Зрозуміти. Пробачити»
14.15, 21.35	«Нехай говорять» з А.Малаховим
15.05, 20.30	«Той, що примножує смуток». М/с
16.05, 03.15	«Федеральний суддя»
17.15, 02.45	«Поза законом»
17.50, 23.50	«П'ять хвилин до метро». М/с
18.50, 04.05	«Любов як любов». М/с
20.00, 01.00	Час
22.25	«Нонна Мордюкова. Нескорена»
23.40	Нічні новини
05.00	Т/с «Талісман»

РТР-ПЛАНЕТА

07.00	Російський інформаційний канал «Вісті».
10.00, 17.25, 01.30	«Приречена стати зіркою». Т/с

10.45, 20.00, 02.15	Т/с «Вовчиця».
11.30	«Документальна камера».
12.10, 20.45, 03.55	«Майстер і Маргарита». Т/с
13.00, 16.00, 19.00, 03.00	Вісті.
13.20, 16.20, 19.45, 03.40	Вісті-Москва.
13.35	Х/ф «Часи землемірів».
15.10, 23.40, 05.00	Новини культури.
15.30, 06.00	«Хто там...». Авторська програма В.Верника.
16.35	«Приватне життя». Шоу з Володимиром Молчановим і Лікою Кремер.
18.15	«Олександр Каверзнів. Афганський капкан».
21.35	Вісті-Санкт-Петербург.
21.50, 05.20	«Де золото «Чорного принца?»
22.40	«Романтика романсу».
23.20, 04.45	«Вісті +».
00.00, 06.30	«Театральний літопис». Ія Саввіна. Ч 3.
00.30	«Олександр Каверзнів. Афганський капкан».
01.15	Вісті-спорт.

НТН

07.00	«Ранкова інформаційна програма»
09.30	Т/с «Право на любов», 2 с.
10.30	«Особистий погляд»
11.00, 14.00, 17.00, 19.00	«Вчасно»
11.30, 05.15	Х/ф «Велика перерва», 3 с.
13.00, 00.15	Д/с «Поле битви», 3 с.
14.30	М/ф «Старий Том», 3 с.
15.00, 17.30	«Час суду»
16.00, 04.15	Т/с «Земля любові, земля надії», 43 с.
18.30, 23.45	«Свідок»
19.30	«Вчасно про головне»
20.00, 01.15	Т/с «Бригада», 3 с.
21.00	Т/с «Право на любов», 3 с.
22.00	«Вчасно підсумки»
22.45, 02.15	Т/с «CSI: Місце злочину». V сезон, 3 с.
03.15	Т/с «Готель Цезар», 1498-1499 с.
06.30	«Переможний голос віруючого»

МЕГАСПОРТ

08.00	Баскетбол. Огляд FIBA
08.40	Футбол. Прем'єр-ліга. Вотфорд — МЮ. В перерві: Мегафон. Спортивні новини
10.35, 13.35, 15.40, 18.30, 20.15, 22.30, 23.15	Мегафон. Спортивні новини
10.50	Теніс. Вімблдон — 2006. Півфінал. Жінки. Шарапова — Моресмо. В перервах: Мегафон. Спортивні новини
13.45	Теніс. Вімблдон-2006. Півфінал. Жінки. Енен-Арден — Клійстерс. В перервах: Мегафон. Спортивні новини
15.50	Теніс. Вімблдон-2006. Фінал. Жінки. Енен-Арден — Моресмо. В перервах: Мегафон. Спортивні новини
18.40	NBA. Найкращі ігри в історії: Філадельфія — Індіана (1987). В перерві: Мегафон. Спортивні новини
20.30	Футбол. Прем'єр-ліга. Міддлсбро — Челсі. В перерві: Мегафон. Спортивні новини
22.45	Футбол Мундіаль
23.30	Професіональний бокс. Маккарінелі — Хобсон
00.40	Мегафон. Нон-стоп

ЧЕТВЕР,
7 ВЕРЕСНЯ

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

ТРК «ЕРА»	
06.00	«Доброго ранку, Україно!»
06.00	Ранкова молитва
06.05, 06.30, 07.00, 08.00	Новини
06.35, 07.15, 08.10	Спорт
06.40, 07.20, 08.15	Погода
06.55, 07.55	Православний календар
07.05	Ера бізнесу
07.40	Ера-експрес
08.45	Ранкові поради
ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ	
09.00	Діловий світ
09.10	Погода
09.15	Телесеріал «Мачуха», 85 с.
10.00	Х/ф «Помилка Тоні Вендіса», 1 с.
11.10	Життя триває
11.50	Служба розшуку дітей
12.00	Новини
12.10	Погода
12.20	Д/с «Захисники диких тварин», 9 с.
13.10	Ваш вихід
14.05	613 (Єврейська програма)
15.00	Новини
15.10	Погода
15.20	М/с «Черепашки-мутанти ніндзя-2», 19 с.
15.45	Індиго
16.10	М/с «Чарівник Смарагдового міста» Ф.4
16.30	Д/ф «Дорога В'ячеслава Чорновола»
17.00	Погода
17.05	Телесеріал «Мачуха», 86 с.
18.00	Український вимір
18.30	Новини
18.45	Діловий світ
18.55	Х/ф «Зима в серці»
20.40	Вечірня казка
21.00	Новини
21.25	Діловий світ
21.35	Спорт
21.45	Погода
21.55	Ток-шоу «Толока»
22.40	Парламентський день
22.55	Трійка, Кено
ТРК «ЕРА»	
23.00	Підсумки
23.35	Спорт
23.45	Погляд
00.10	Документальний фільм «Осінь патріарха»
01.05	Погода
ДРУГИЙ КАНАЛ УТ	
06.30, 07.30, 08.30	«Сніданок з 1+1»
07.00	«Веселі Мульти + Ералаш»
08.00	Т/с «Міс Офіс», 2 с.
09.00	Т/с «Сестри по крові», 3 с.
10.00, 04.50	Д/ф «Дві сім'ї. Тарковські та Тобілевичі» у програмі «Документ»
11.00, 14.00, 19.30, 01.30	ТСН: Телевізійна служба новин
11.15	Т/с «5 хвилин до метро», 32 с.
12.05	Т/с «Чужа сім'я-2», 41 с.
13.00	Т/с «Друзі», 129—130 с.
14.20	Т/с «Все включено», 81 с.
15.20	Т/с «Кохання як двобій», 12 с.
16.20, 04.05	«Судові справи з Ігорем Годецьким», 211 с.
17.20, 05.30	Т/с «Повернення Мухтара-2», 27 с.
18.20	Т/с «Сестри по крові», 4 с.
20.05, 02.00	ТСН. Проспорт
20.10	Т/с «5 хвилин до метро», 33 с.
21.10, 03.15	Т/с «Громови», 8 с.
22.15	Програма «Імперія кіно» представляє: «Авіатор»
02.15, 06.20	Служба розшуку дітей
02.20	Т/с «Джонні Зеро», 3 с.
ІНТЕР	
06.00	«Ранок з Інтером»
09.30	Мультфільм
10.15, 19.00	Т/с «Вовчиця».
11.15	«Ключовий момент».

12.00	Новини, інтерспорт
12.15, 20.00	Т/с «У ритмі танго».
13.15	Т/с «Диявол з Орлі».
14.15	Дискавері. Мисливці за крокодилами.
15.30	М/с «Ліга Дміна»
16.00	Т/с «Ти моє життя»
17.00	Ток-шоу «Один у полі».
18.00	Т/с «Приречена стати зіркою».
21.00	Інформаційний канал «Подробиці», інтерспорт, погода
21.30	Т/с «Полювання на ізюбра».
22.45	«Подробиці з перших вуст».
23.30	Д/ф «Кладовищенський бізнес». 2ч.
00.00	Подробиці. Підсумки дня. Погода.
00.30	«Перша експедиція».
ІSTV	
05.25	«Незаймана». Т/с
06.15, 03.25	Факти
06.30, 07.50	Ділові факти
06.35, 08.00, 09.00, 19.15, 00.25, 03.40	Погода
06.45, 08.35	300 сек/год
06.50	«Американський тато». М/с
07.15	«Відпливаючий корабель». М/с
07.45, 08.45	Факти. Ранок
07.55, 08.55, 19.10, 00.15	Спорт
08.05	«Загальмований розвиток». Т/с
09.10	«Щит». Т/с.
10.10	«Агенція «Місячне сяйво». Т/с
11.15, 17.35	«Каменська». Т/с
12.20	Каламбур
12.45	Факти. День
13.10	«Квантовий стрибок». Т/с
14.15	«Щит». Т/с
15.20	«Марш Турецького». Т/с
16.35, 19.55	«Вулиці розбитих ліхтарів». Т/с
18.45	Факти. Вечір
19.25	«Медики». Т/с
20.55	«Бальзаківський вік, або Всі чоловіки сво...». Т/с
21.55	Х/ф «Ніч у барі МакКула»
00.00	Факти. Підсумок дня
00.35	Чемпіонат світу з авторалі. Японія
01.45	«Фатальний клинок». Х/ф
03.45	«Вперше заміжня». Х/ф

СТБ

05.30	«Ранковий виграш»
07.00, 08.00, 18.00, 22.00	«Вікна-Новини»
07.15	Х/с «Афромосквич»
08.15	«Спецрозслідування. Моя жорстока няня»
10.00	Х/ф «Фантомас»
12.10	Х/ф «Увага! Усім постам!»
13.50	Т/с «Повернення Мухтара»
15.00	«Інстинкт убивати»
16.00	«Непоясненне. Поховані живо»
17.00	Шукачі. «Летючий голандець» + «Таємниця загибелі «Санта Фе».
18.15	Х/с «Кулагін і партнери»
19.00	«Нез'ясовно, але факт»
20.00	«Паралельний світ»



Мал. Вадима СИМІНОГІ.

21.00	«Слідство вели. Мисливці за діамантами»
22.25	Х/с «Секретні матеріали»
23.25	«Мао і Чан. Російські сини»
00.35	«Вікна-Спорт»
00.45	«Велика п'ятірка»

НОВИЙ КАНАЛ

06.10	Т/с «Динотопія».
06.55, 07.35, 08.20, 09.00	«Підйом».
07.00	М/с «Злюки-бобри».
07.20, 08.15, 19.15, 00.30	Погода
07.55, 15.25	Обшук і побачення
08.30, 14.55	Т/с «Сабрина — юна відьма».
09.05	Т/с «Сімейка Ролданів».
10.20, 21.00	Т/с «Гра на вибування».
11.25	Х/ф «Рекс — юні роки»
13.30, 19.00, 00.10, 03.55	Репортер
13.55	М/с «Пригоди Джеккі Чана».
14.20	М/с «Злюки-бобри»
15.55	Т/с «Блондинка в книжковій крамниці».
16.25	Т/с «Як сказав Джим».
16.55	Т/с «П'ятерняшки».
17.25, 20.25	Побачити все!
17.55	Т/с «Кобра-11».
19.10, 00.20	Спортрепортер
19.20	Т/с «Солдати 2».
22.05	Х/ф «Епіцентр».
00.25	Швидкий гол!
00.35	Х/ф «Кодове ім'я «Фенікс».
02.15, 03.05	Зона ночі. Культура
02.20, 03.10	«Дикі тварини».
03.50	Зона ночі.
04.00	Т/с «Сиквест-2».

УКРАЇНА

06.00	Д/ф «Злодії в законі»
06.30, 13.00, 15.30, 17.00, 21.00, 02.30, 04.30	Події
07.00, 13.15, 17.20, 21.35, 02.50, 04.50	Події-спорт
07.10, 13.25, 17.30, 21.45, 00.10, 02.55, 04.55	Погода
07.20, 16.00	ДСТ «Срібний апельсин»
07.50, 17.40	Т/с «Жінка в дзеркалі»
09.00, 19.40	«Щиросерде визнання»
09.40	Мультфільми
10.00, 18.40	«Фабрика гумору»
11.00, 05.30	Д/ф «Казки Хаммера»
12.10	«Програма-максимум»
13.30	Х/ф «Дон Сезар де Базан», 1 с.
21.50	Х/ф «Піджак»
00.00	Події у світі
00.20	Х/ф «Влада вогню»
03.00	«Телетеатр»
05.00	«Портрети дикої природи»

5 КАНАЛ

06.00	Програма передач
06.10, 18.45, 05.05	«Київський час»
06.20, 09.55, 12.35, 13.55, 23.50	Огляд преси
06.25, 07.20, 08.20, 09.20, 11.45, 13.45, 17.50, 23.45, 01.35, 05.25	Погода у світі»
06.30, 07.10, 08.10, 12.20,	

22.40, 00.35, 04.55	«Бізнес-час»
06.40, 07.40, 08.40, 22.30, 23.30, 00.25, 01.45, 04.45	«Час спорту»
06.50, 08.50, 10.45, 12.45, 14.45, 16.45, 22.50, 02.00, 05.50	«Погода в Україні»
07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 19.00, 20.00, 23.00, 00.00	«Час новин»
07.50, 01.20	«Автопілот-новини»
09.30, 23.15, 02.10, 05.35	«Час-Тайм»
10.15	«Час коментарів» (повтор)
10.55, 11.55, 12.55, 13.50, 14.55, 15.55, 16.55, 17.55, 18.55	«Інфовікно»
11.15	«Новий час» (повтор)
11.40, 15.50	«Це — Україна!»
13.15	Програма «Не перший погляд»
14.15, 15.20	«5 елемент»
16.15	Програма «Арсенал»
17.15	Програма «Дорогами українців»
18.15	Програма «Перший відділ»
19.20, 20.15, 03.00	«Новий час»
19.50, 20.50, 05.20	«Час новин» (російською мовою)
21.00, 04.00	«Час»
22.00	Програма журналістських розслідувань «Закрита зона»
00.45, 01.25, 05.30	«Час новин» (англійською мовою)
00.50	«Коктейль»
02.30	Програма журналістських розслідувань «Закрита зона»

ТОНІС

06.00	Клуб 700
06.40, 07.40, 08.40, 18.40, 20.40, 23.40, 02.40	Інформаційна програма «24 години»
07.00, 07.50, 08.50, 19.00, 00.00, 03.00	«24 години. Спорт»
07.05, 09.00, 19.05, 22.25, 02.30	Програма «Модна погода»
07.10, 08.15	Цей дивовижний світ
07.55	Програма «Банкнота»
08.05	Програма «Нерухомість»
09.10, 19.45	Таємниці мандрівок
10.00, 14.15	Світ природи ВВС
11.00, 15.10	Міста світу
11.40, 22.15, 02.15	Програма «Світські хроніки»
12.00, 21.20	Шоу Опри Уінфрі
12.55, 05.35	Найкрасивіші будинки світу
13.20, 04.45	Дивовижні свята світу
15.40, 01.05	Найзагадковіші місця світу
16.05, 19.15	Невідома планета
16.40, 22.35	Таємниці війни
17.40, 03.05	Анатомія катастроф
00.10, 03.50	Т/с «Суто англійські вбивства»
01.30	Шокуючий світ

ПЕРШИЙ КАНАЛ.
ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА.

06.00, 08.10	«Добрий ранок»
08.00, 11.00, 14.00, 17.00, 04.00	Новини
10.00	«Малахов+»
11.15	«Детективи»
11.50, 02.00	«Лоліта. Без комплексів»
13.00	Інші новини
13.25, 01.30	«Зрозуміти. Пробачити»
14.15, 21.30	«Нехай говорять» з А.Малаховим
15.05	«Той, що примножує смуток». М/с
16.05, 03.15	«Федеральний суддя»
17.15, 02.45	«Поза законом»
17.50, 00.05	«П'ять хвилин до метро». М/с
18.50, 04.05	«Любов як любов».
20.00, 01.00	Час
20.30	«Той, що примножує смуток». Закл.
22.25	Всеросійський конкурс

	молодих виконавців «П'ять зірок». Відкриття
05.00	Т/с «Талісман»
РТР-ПЛАНЕТА	
07.00	Російський інформаційний канал «Вісті».
10.00, 17.25, 01.30	«Приречена стати зіркою». Т/с
10.45, 20.00, 02.15	Т/с «Вовчиця».
11.30	«Чорні діри. Білі плями».
12.10, 20.45, 03.55	«Майстер і Маргарита». Т/с
13.00, 16.00, 19.00, 03.00	Вісті.
13.20, 16.20, 19.45, 03.40	Вісті-Москва.
13.35	Х/ф «Шукайте і знайдете».
14.55	Мультфільм.
15.10, 23.40, 05.00	Новини культури.
15.30, 06.00	«Мідні труби».
	Авторська програма Л.Аннинського. «Михайло Светлов».
16.35	«Приватне життя». Шоу з Володимиром Молчановим і Лікою Кремер.
18.15, 00.30	«Радянська імперія. Братерська ГЕС». Фільм Єлизавети Листової.
21.35	Вісті-Санкт-Петербург.
21.50, 05.20	«Пристрасті по Солоніцину».
22.40	«Епізоди». Марія Розанова.
23.20, 04.45	«Вісті +».
00.00, 06.30	«Театральний літопис». Ія Саввіна. Ч 4.
01.15	Вісті-спорт.

НТН

07.00	«Ранкова інформаційна програма»
09.30	Т/с «Право на любов», 3 с.
10.30	«Речовий доказ»
11.00, 14.00, 17.00, 19.00	«Вчасно»
11.30, 05.15	Х/ф «Велика перерва», 4 с.
13.00, 00.15	Д/с «Поле битви», 4 с.
14.30	М/ф «Старий Том», 4 с.
15.00, 17.30	«Час суду»
16.00, 04.15	Т/с «Земля любові, земля надії», 44 с.
18.30, 23.45	«Свідок»
19.30	«Вчасно про головне»
20.00, 01.15	Т/с «Бригада», 4 с.
21.00	Т/с «Право на любов», 4 с.
22.00	«Вчасно підсумки»
22.45, 02.15	Т/с «CSI: Місце злочину». V сезон, 4 с.
03.15	Т/с «Готель Цезар», 1500 — 1501 с.
06.30	«Переможний голос віруючого»

МЕГАСПОРТ

08.00	Футбол Мундіаль
08.35	Футбол. Прем'єр-ліга. Ліверпуль — Вест Гем. В перерві: Мегафон. Спортивні новини
10.35, 13.45, 15.45, 17.25, 21.00, 22.10, 22.55	Мегафон. Спортивні новини
10.50	Теніс. Вімблдон — 2006. Півфінал. Чоловіки. Надаль — Багдатіс. В перервах: Мегафон. Спортивні новини
13.55	Баскетбол. WNBA. В перерві: Мегафон. Спортивні новини
15.55	Теніс. Вімблдон — 2006. Півфінал. Чоловіки. Федерер — Бйоркман. В перерві: Мегафон. Спортивні новини
17.35	Теніс. Вімблдон — 2006. Фінал. Чоловіки. Федерер — Надаль. В перервах: Мегафон. Спортивні новини
21.10	TransWorldSport (огляд світових спортивних подій)
22.20	Легка атлетика. Щотижневий огляд IAAF
23.05	Професіональний бокс. Котельник — Рейна
00.15	Мегафон. Нон-стоп

П'ЯТНИЦЯ,
8 ВЕРЕСНЯ

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

ТРК «ЕРА»
06.00 «Доброго ранку, Україно!»
06.00 Ранкова молитва
06.05, 06.30, 07.00, 08.00 Новини
06.35, 07.15, 08.10 Спорт
06.40, 07.20, 08.15 Погода
06.55, 07.55 Православний календар
07.05 Ера бізнесу
07.30 Будівельний майданчик
08.45 Ранкові поради
ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ
09.00 Діловий світ
09.10 Погода
09.15 Телесеріал «Мачуха» 86 с.
10.00 Х/ф «Помилка Тоні Вендіса» 2 с.
11.10 Життя триває
11.30 «Надвечір'я» з Т.Щербатюк
11.50 Служба розшуку дітей
12.00 Новини
12.10 Погода
12.15 До дня українського кіно. Д/ф «Нехай святиться Ім'я Твоє»
13.55 Ток-шоу «Толока»
15.00 Новини
15.10 Погода
15.15 М/с «Черепашки-мутанти Ніндзя-2» 20 с.
15.45 Містечко Надія
16.05 М/с «Чарівник Смарагдового міста» Ф.5
16.30 Крок до зірок
17.10 Телесеріал «Мачуха» 87 с.
18.00 Український вимір
18.30 Новини
18.45 Діловий світ
18.55 Погода
19.00 Х/ф «Сусідка»
21.00 Новини
21.25 Діловий світ
21.35 Спорт
21.45 Погода
21.55 Ваш вихід
22.40 Парламентський день
22.55 Трійка, Кено

ТРК «ЕРА»
23.00 Підсумки
23.35 Абзац
23.45 Спорт
23.55 Темник
00.35 Документальний фільм «Хто ви, генерале Судоплатов?»
01.10 Погода

ДРУГИЙ КАНАЛ УТ

06.30, 07.30, 08.30 «Сніданок з 1+1»
07.00 «Веселі Мульти + Ералаш»
08.00 Т/с «Міс Офіс», 3 с.
09.00 Т/с «Сестри по крові», 4 с.
10.00, 03.20 Д/ф «Іван Котляревський» у програмі «Документ»
11.00, 14.00, 19.30, 23.35, 02.10 ТСН: Телевізійна служба новин
11.10 Т/с «5 хвилин до метро», 33 с.
12.05 Т/с «Чужа сім'я-2», 42 с.
13.00 Т/с «Друзі», 131—132 с.
14.20, 04.05 Т/с «Все включено», 82 с.
15.20 Т/с «Кохання як двобій», 13 с.
16.20, 02.30 «Судові справи з Ігорем Годецьким», 212 с.
17.20, 04.50 Т/с «Повернення Мухтара-2», 28 с.
18.20 Т/с «Сестри по крові», 5 с.
20.05, 00.05 ТСН. Проспорт
20.10 Т/с «5 хвилин до метро», 34 с.
21.15 Програма «Імперія Кіно» представляє: «Смертельна зброя-2»
00.15 Нічний кінозал представляє: «Юнацька команда»
05.30 Т/с «Друзі», 132 с.
06.00 М/ф «Класні уроки»

ІНТЕР

06.00 «Ранок з Інтером»
09.30 Мультфільм
10.15, 19.00 Т/с «Вовчиця».
11.15 «Ключовий момент».
12.00 Новини, інтерспорт
12.15, 20.00 Т/с «У ритмі танго».

13.15 Т/с «Диявол з Орлі».
14.15 Дискавері. Мисливці за крокодилами.
15.30 М/с «Ліга Дміна»
16.00 Т/с «Ти моє життя»
17.00 Ток-шоу «Один у полі».
18.00 Т/с «Приречена стати зіркою».
21.00 Інформаційний канал «Подробиці», інтерспорт, погода
21.30 Фестиваль гумору «Юрмала 2005».
23.30 Подробиці. Підсумки дня. Погода.
00.00 Трилер «Після опівночі».
02.00 Мелодрама «Кінець роману».
03.30 Т/с «Диявол з Орлі»
04.15 «Ігри патріотів-3». Дайджест.
05.30 Мультфільми

ІSTV

05.20 «Незаймана». Т/с
06.10 Служба розшуку дітей
06.15, 03.00 Факти
06.30, 07.50 Ділові факти
06.35, 08.00, 09.00, 19.15, 00.05, 03.15 Погода
06.45, 08.35 300 сек/год
06.50 «Американський тато». М/с
07.15 «Відпливаючий корабель». М/с
07.45, 08.45 Факти. Ранок
07.55, 08.55, 19.10, 23.55 Спорт
08.05 «Загальмований розвиток». Т/с
09.10 «Щит». Т/с
10.10 «Агенція «Місячне сяйво». Т/с
11.15 «Каменська». Т/с
12.20, 13.05 Каламбур
12.45 Факти. День
13.20 «Квантовий стрибок». Т/с

14.30 «Щит». Т/с.
15.35 «Марш Турецького». Т/с
16.40 «Вулиці розбитих ліхтарів». Т/с
17.45 Школа ремонту
18.45 Факти. Вечір
19.25 Комедія «Мій улюблений марсіанин»
21.30 «Свобода слова» з Савіком Шустером
23.40 Факти. Підсумок дня
00.10 Автопарк. Парк автомобільного періоду
00.50 «Інтим». Х/ф
03.20 «Єдина». Х/ф
05.00 «Дванадцята ніч». Х/ф

СТБ

05.30 «Ранковий виграш»
07.00, 08.00, 18.00, 22.00 «Вікна-Новини»
07.15 Х/с «Афромосквич»
08.15 «Слідство вели. Мисливці за діамантами»
09.50, 21.00 «Нез'ясовно, але факт»
10.55 «Паралельний світ»
11.55 Х/ф «Дім, в якому я живу»
13.55 Т/с «Повернення Мухтара»
15.00 «Інстинкт убивати»
16.00 «Непоясненне. Пророцтва та прокляття»
17.00 «У пошуках пригод»
18.15 Х/с «Кулагін і партнери»
19.00 «Очевидець. Неймовірні історії»
20.00 «Вражаючі рекорди світу. Найдивовижніші природні катастрофи»
22.25 Х/ф «Покровитель»
00.30 «Вікна-Спорт»
00.50 «Велика п'ятірка»

НОВИЙ КАНАЛ

06.10 Т/с «Динотопія».
06.55, 07.35, 08.20, 09.00 «Підйом».
07.00 М/с «Злюки-бобри»
07.20, 08.15, 19.15, 00.45 Погода
07.55, 15.25 Обшук і побачення
08.30, 14.55 Т/с «Сабрина — юна відьма».
09.05 Т/с «Сімейка Ролданів».
10.20 Т/с «Гра на вибування».
11.30 Х/ф «Титус і діаманти».
13.30, 19.00, 00.25 Репортер
13.55 Т/с «Пригоди Джекі Чана».
14.20 М/с «Злюки-бобри».
15.55 Т/с «Блондинка в книжковій крамниці».
16.25 Т/с «Як сказав Джим».
17.00 Т/с «П'ятерняшки».
17.25 Побачити все!
17.55 Т/с «Кобра-11».
19.10, 00.35 Спортрепортер

19.20 Т/с «Солдати-2» заключної серії.
21.25 Х/ф «Один шанс на двох».
23.50 Секс з Анфісою Чеховою
00.40 Швидкий гол!
00.50 Ви потрапили!
01.20 Х/ф «Ескорт-2»
02.50, 03.35 Зона ночі. Культура
02.55, 03.40 «Дикі тварини».
04.20 Зона ночі.
04.25 Т/с «Сиквест-2» .
06.35 Х/ф «Маппет-шоу на Манхеттені».

УКРАЇНА

06.00 Д/ф «Казки Хаммера»
06.30, 13.00, 15.30, 17.00, 21.00, 02.30, 04.30 Події
07.00, 13.15, 17.20, 21.35, 02.50, 04.50 Події-спорт
07.10, 13.25, 17.30, 21.45, 00.10, 02.55, 04.55 Погода
07.20, 16.00 ДСТ «Срібний апельсин»
07.50, 17.40 Т/с «Жінка в дзеркалі»
09.00, 12.10, 20.30 «Щиросерде визнання»
09.40, 05.50 Мультфільми
10.00 «Фабрика гумору»
13.30 Х/ф «Дон Сезар де Базан» 2 с.
18.40 Х/ф «КостяНіка»
21.40 «V I P: вигідно, цікаво, престижно»
21.50 Гумористичний концерт
23.20 «Футбол в особах»
00.00 Події в світі
00.25 Х/ф «Піджак»
03.00 «Телетеатр»
05.00 Д/ф «Мікстура для термінатора»

5 КАНАЛ

06.00 Програма передач
06.10, 18.45, 05.05 «Київський час»
06.20, 09.55, 12.35, 13.55, 23.50 Огляд преси
06.25, 07.20, 08.20, 09.20, 11.45, 13.45, 17.45, 23.45, 01.35, 05.25 «Погода у світі»
06.30, 07.10, 08.10, 12.20, 22.40, 00.35, 04.55 «Бізнес-час»
06.40, 07.40, 08.40, 22.30, 23.30, 00.25, 01.45, 04.45 «Час спорту»
06.50, 08.50, 10.45, 12.45, 14.45, 16.45, 02.00, 05.50 «Погода в Україні»
07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 19.00, 20.00, 23.00, 00.00 «Час новин»
07.50, 01.20 «Автопілот-новини»
09.30, 23.15, 02.10, 05.35 «Час-Тайм»
10.15 «Час коментарів»(повтор)
10.55, 11.55, 12.55, 13.50, 14.55, 15.55, 16.55, 17.55, 18.55 «Інфовікно»
11.15 «Новий час» (повтор)
11.40, 15.50 «Це — Україна!»
13.15 Програма «Дорогами українців»
14.15 Програма «Страва від шефа»
14.35 Програма «Таке корисне страхування»
15.20 «5 елемент»
16.15 Програма «Драйв»



Мал. Олександра КУСТОВСЬКОГО.

17.15 Програма Єгора Соболева «Чи на п'ять?»
18.15 Програма «Закрита Зона»
19.20, 20.15, 03.00 «Новий час»
19.50, 20.50, 05.20 «Час новин» (російською мовою)
21.00, 04.00 «Час»
22.00, 02.30 Програма «Час за Грінвічем»
22.50 «Ультратема»
00.45, 01.25, 05.30 «Час новин» (англійською мовою)
00.50 «Ресторанні новини»

ТОНІС

06.00 Клуб «700»
06.40, 07.40, 08.40, 18.40, 20.40, 23.40, 02.40 Інформаційна програма «24 години»
07.00, 07.50, 08.50, 19.00, 00.00, 03.00 «24 години. Спорт»
07.05, 09.00, 19.05, 22.10, 02.35 Програма «Модна погода»
07.10, 08.15 Цей дивовижний світ
07.55 Програма «Банкнота»
08.05 Програма «Нерухомість»
09.10 Таємниці мандрівок
10.00, 14.15 Світ природи ВВС
11.00, 15.10 Міста світу
11.40, 02.20 Програма «Світські хроніки»
12.00, 21.20 Шоу Опри Уінфрі
12.55 Найкрасивіші будинки світу
13.20 Дивовижні свята світу
15.40 Найзагадковіші місця світу
16.05 Невідома планета
16.40 Таємниці війни
17.40 Анатомія катастроф
19.15 Грандіозні будівлі
20.20 Програма «Сильні світу сього»
22.15 Діяння богів
23.10 Таємниці, дива, чарівництво
00.10 Шокуючий світ
00.45 М/ф «Той, що літає з вітром»
03.05 Усіма широтами
03.25 Прилади та механізми
03.50 Спортивна майстерня
04.20 Планета гри
04.45 Велика планета
05.10 Т/с «Духи минулого»

ПЕРШИЙ КАНАЛ.
ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА
06.00, 08.10 «Добрий ранок»
08.00, 11.00, 14.00, 17.00 Новини
10.00 «Малахов+»
11.15 «Детективи»
11.50, 01.55 «Лоліта. Без комплексів»
13.00 Інші новини
13.25, 01.25 «Зрозуміти. Пробачити»
14.15 «Нехай говорять» з А.Малаховим
15.05 «Той, що примножує смуток». М/с. Закл.
16.05, 03.10 «Федеральний суддя»
17.15, 02.40 «Поза законом»
17.50 «Поле чудес» з Л.Якубовичем
18.50, 03.55 «Любов як любов». М/с
20.00, 01.00 Час
20.25 Михайло Задорнов.

«Цей шалений, божевільний світ»
22.00 Прем'єра. Всеросійський конкурс молодих виконавців «П'ять зірок»
23.35 «Що? Де? Коли?»
04.50 Теорія неймовірності. «Розплата за лицедійство»
05.30 Т/с «Талісман»
06.15 «Слово пастиря»

РТР-ПЛАНЕТА
07.00 Російський інформаційний канал «Вісті».
10.00, 17.25, 01.30 «Приречена стати зіркою». Т/с
10.45, 20.00, 02.15 Т/с «Вовчиця».
11.30 «Епізоди». Марія Розанова.
12.10 «Майстер і Маргарита». Т/с
13.00, 16.00, 19.00, 03.00 Вісті.
13.20, 19.45, 03.40 Вісті-Москва.
13.35, 03.55 Х/ф «Затока щастя».
15.00 Мультфільм.
15.10 Новини культури.
15.30 «Паризький журнал».
16.20 Вісті-Північний Кавказ.
16.35 «Місце зустрічі» з Ліоном Ізмайловим.
18.15 «Моя срібна куля. Сергій Бондарчук». Ведучий — Віталій Вульф.
20.50, 05.20 «Юрмала-2006». Міжнародний фестиваль гумористичних програм.
22.20 Х/ф «Гангстери в океані».
00.30 «Під гітару».
01.15 Вісті-спорт.

НТН

07.00 «Ранкова інформаційна програма»
09.30 Т/с «Право на любов», 4 с.
10.30 Д/с «Найважливіші частини тіла», 1 с.
11.00, 14.00, 17.00, 19.00 «Вчасно»
11.30 Х/ф Р. Бикова «Сім няньок»
13.00, 02.15 Д/с «Поле битви», 5 с.
14.30 М/ф «Старий Том», 5 с.
15.00, 17.30 «Час суду»
16.00 Т/с «Земля любові, земля надії», 45 с.
18.30 «Свідок»
19.30, 03.15 «Особистий погляд»
20.00 Х/ф «Операція «И» та інші пригоди Шурика»
22.00 «Вчасно підсумки»
22.45 «Бійцівський клуб»
00.15 Х/ф «Бал монстрів» (квадрат)
03.45 Т/с «Готель Цезар», 1502 — 1504 с.
05.00 Х/ф «Сім няньок»
06.25 «Блага вістка з Ріком Реннером»

МЕГАСПОРТ

08.00, 19.35 TransWorldSport (огляд світових спортивних подій)
09.05 Легка атлетика. Щотижневий огляд ІААФ
09.35 Теніс. Гамбург-2006. Фінал. Робредо — Штепанек. В перервах: Мегафон. Спортивні новини
12.15, 14.15, 16.25, 18.00, 18.40, 19.20, 20.35, 21.15, 22.25, 23.10 Мегафон. Спортивні новини
12.25 NBA. Найкращі ігри в історії: Матч всіх зірок (1993). В перерві: Мегафон. Спортивні новини
14.25 Теніс. Торонто-2006. Фінал. Гаске — Федерер. В перерві: Мегафон. Спортивні новини
16.35 Теніс. Цинцинаті-2006. Фінал. Роддік — Ферреро.
18.10 Мегадрайв
18.50, 22.40 Футбол. Передмова до 4-го туру прем'єр-ліги
20.45 GP Racing On Track
21.25 Професіональний бокс. KOTV Classics. Ч.35. Мослі — Стоун
23.20 Професіональний бокс. Коралес — Х. Кастільо.
00.20 Мегафон. Нон-стоп

СУБОТА,
9 ВЕРЕСНЯ

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

ТРК «ЕРА»	
06.00	Ранкова молитва
06.10	Документальний фільм «Кримінальні війни у Сербії: пошук правосуддя»
06.45	Підсумки
07.20	Абзац
07.30	Темник
08.15	Форсайт
08.35	Документальні фільми фестивалю «Покров»
ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ	
09.00	Погода
09.05	Дитячий відбірний конкурс Євробачення-2006
09.40	Пани нахаби
10.05	Хто в домі хазяїн
10.35	Живе багатство України
11.00	Муз.Уа
11.25	Вихідні по-українськи
11.50	Чотири стіни
12.15	Погода
12.20	Кордон
12.40	На пробу
13.00	Парламент
13.50	Контрольний пакет
14.20	Економічний журнал «Перехрестя»
14.50	Олімпійська панорама. Футболісти-паралімпійці — чемпіони Європи
15.20	Погода
15.25	Наша пісня
16.05	Політичний підсумок тижня «Рада»
16.40	Сьогодні День українського кіно. Худ. фільм «Земля»
18.10	Погода
18.20	Дитячий відбірний конкурс Євробачення-2006
18.55	Футбол. Чемпіонат України. «Металург» (Донецьк) — «Динамо» (Київ). В перерві: Мегалот
21.00	Новини
21.20	Спорт
21.30	Погода
21.40	Світ пригод. Т/с «Кво Вадіс» 5 с.
22.40	Служба розшуку дітей
22.45	Суперлото, Трійка, Кено
ТРК «ЕРА»	
23.00	Події світу «Підсумки»
23.35	Енергопанорама
23.55	Фондова панорама
00.15	Документальний фільм «Кримінальні війни у Сербії: пошук правосуддя»

Другий канал УТ. 13.15. Програма «Імперія Кіно» представляє: «Москва сльозам не вірить»

	представляє: «Сон під час безсоння»
02.30	Нічний кінозал представляє: «Сни»
04.30	Х/ф «Кармелюк»
06.00	М/ф «Класні уроки»

ІНТЕР	
06.00	Т/с «Хлопці та дівчата».
07.45	М/с «Американський хвостик Файвела».
08.15	Фестиваль гумору «Юрмала 2005».
10.15	«Моя хата зкраю».
11.00	«Шиканемо!»
12.00	«Шанс. Гала-концерт».
14.00	Комедія «Коли Гаррі зустрів Саллі...»
16.00	Ситком «Золота теща».
17.15	«Ігри патріотів-3».
19.00	«Вечірній квартал».
21.00	Інформаційний канал «Подробиці», інтерспорт, Погода
21.30	Комедія «Обдурити усіх».
23.30	Комеді клуб. Україна.
00.30	Комедія «Звичайний злочинець».
02.15	Бойовик «П'яний майстер».
04.00	Комедія «Зразковий самець»
05.30	Мультфільм

ІСТV	
06.35	Факти
06.50, 09.00	Погода
06.10	«Свобода слова» з Савіком Шустером
09.05	Автопарк. Парк автомобільного періоду
09.45	«Великий бій Астерікса». М/ф
11.10	«Леся+Рома».
11.50	Школа ремонту
12.45	Факти. День
13.05	Або я, або собака
13.40	«Бальзаківський вік, або Всі чоловіки сво...». 1—3 с. Т/с
16.50	«Прокляття фараона Тута». 1 с. Х/ф
18.45	Факти. Підсумок дня
19.05	Квартирне питання
19.55	Х/ф «Втеча»
22.40	Трилер «Відлуння»
00.45	«Заборонені таємниці». Х/ф
02.30	«Відьомська дошка». Х/ф
04.10	«Ярослав Мудрий». Х/ф
06.30	«Вікно». Х/ф

СТБ	
05.40	«Ранковий виграш»
07.10	Х/ф «Снігова королева»
09.00	«Імо вдома»
10.30	«Кімната сміху»
11.20	«Сам собі режисер»
12.25	Х/с «Скарлетт»
14.15	Х/ф «Слони мої друзі»
18.00	«Неймовірні історії кохання»
19.00	«Заборонена зона»
20.00	Х/ф «Іван Бровкін на ціліні»
22.00	Х/ф «Бум»
00.15	Х/ф «Фріда»
02.45	«Велика п'ятірка»

НОВИЙ КАНАЛ	
07.35	Т/с «Кобра-11».
08.20	Х/ф «Титус і діаманти».
10.25	Ультна відпустка
11.00	Жертва моди
11.40	Алло, гараж!
12.10	Руйнівники міфів
13.20, 05.40	Перевірено на собі.
14.35	Х/ф «Лапи»
16.30	Х/ф «Один шанс на двох».
19.00	Репортер
19.10, 23.40	Спортрепортер
19.15	Погода
19.20	Х/ф «Клуб няньок».

21.40	Х/ф «Людина-блискавка»
23.50, 03.50	Х/ф «Дівчина, яку зупинили».
02.10, 03.45	Зона ночі.
02.15, 03.05	«Дикі тварини».
03.00	Зона ночі. Культура
06.25	Х/ф «Лапи»

УКРАЇНА	
06.30, 09.00, 21.00, 02.30, 04.30	Події
06.55, 09.30, 21.35, 02.55, 04.50	Події-спорт
07.05, 09.45, 21.45, 00.15, 03.00, 04.55	Погода
07.10	Х/ф «Поки б'є годинник»
09.40	«V I P: вигідно, цікаво, престижно»
09.50	ДСТ «Срібний апельсин»
11.00	Х/ф «Пригоди Петрова і Васечкіна»
13.45	Гумористичний концерт
15.00	Х/ф «КостяНіка»
16.55	Футбол. Чемпіонат України. «Ворскла» (Полтава) — «Шахтар» (Донецьк). Пряма трансляція.
19.00	Х/ф «Срібний яструб»
21.50	Х/ф «Щурячі перегони»
00.00	Події в світі
00.20	Х/ф «Гладіатор 2000»
03.05	«Телетеатр»
05.00	Х/ф «Пригоди Петрова і Васечкіна» 1 с.

5 КАНАЛ	
06.00	Програма передач
06.10, 18.45, 05.05	«Київський час»
06.20, 09.55, 12.30, 23.50	Огляд преси
06.25, 07.20, 08.20, 09.20, 11.45, 13.45, 17.50, 23.45, 01.35, 05.25	«Погода у світі»
06.30, 07.10, 08.10, 12.20, 22.40, 00.35, 04.55	«Бізнес-час»
06.40, 07.40, 08.40, 22.30, 23.30, 00.25, 01.45, 04.45	«Час спорту»
06.50, 07.50, 08.50, 10.45, 12.40, 14.45, 22.50, 05.50	«Погода в Україні»
07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 19.00, 23.00, 00.00	«Час новин»
09.30, 23.15, 05.35	«Час-Тайм»
10.15	«Школа бізнес-стратегій»
10.30	«Ви практично здорові»
10.55, 11.55, 12.55, 13.55, 14.55, 15.55, 16.55, 17.55, 18.55	«Інфовікно»
11.15	Програма «Драйв»
12.35	Програма «Страва від шефа»
13.15	Програма «Колія»
13.30	«Зодчий»
14.15	Програма «Відкрита зона»
15.20	Програма «Перший відділ»
15.50, 05.20	«Це — Україна!»
16.15	Програма «На перший погляд»
16.45	Програма «Таке корисне страхування»
17.15	«VIP-жінка» з Наталею Мосейчук
18.15	Програма «Бізнес-час» (підсумковий випуск)
19.30, 02.00	Політичне ток-шоу «5 копійок»
21.00, 04.00	«Час»
22.00, 03.30	Програма «Територія закону»
00.45	Програма «Ні пуху, ні пера!»

ТОНІС	
06.00	Спортивна майстерня
06.30	«24 години. Спорт»
06.35	Програма «Сильні світу сього»
06.55	Прилади та механізми
07.25	Планета гри
07.55	Усіма широтами
08.25	Велика планета
08.55, 15.10	Міста світу
09.30	Поштівки
10.10	Елементи
10.40	Світ природи ВВС
11.50	Реальна програма
12.30	Програма «Екстремікс»
12.50	Безстрашні
13.25	Шокуючий світ
13.50	Тварини, які зникли у ХХ столітті
14.15	Підводний світ
14.45	Університет дизайну
15.45	Грандіозні будівлі
16.45	Шоу Опри Вінфрі
17.40	Спецпроект
18.10	Секрети археології
18.35	Прогулянки з архітекторами
19.10	Великі
20.10	Цикл: Історичні розслідування
21.00	Х/ф «Шахраї на пенсії»
22.50	Програма «Диваки»
23.25	Т/с «Духи минулого»
00.15	М/ф «Той, що літає з вітром»
01.50	Х/ф «Маленький мандрівник»
03.45	Х/ф «Весілля»
04.50	Х/ф «Безприданниця»

ПЕРШИЙ КАНАЛ. ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА	
06.30	«Генії і лиходії».
	Венедикт Єрофєєв
07.00, 09.00, 11.00, 14.00, 17.00	Новини
07.25	Фільм «Хід конем»
09.20	«Приворотна магія».
	Д/ф
10.10	«Здоров'я»
11.10	«Смак»
11.30	«Фазенда»
12.00	«Нехай говорять» з А. Малаховим
12.50	«Жіноча жорстокість».
	Д/ф
14.10	«Кумири». Тетяна Тотьмяніна і Максим Маринін
14.50	Футбол. Чемпіонат Росії. ЦСКА — «Спартак» (Москва). Пряма трансляція
17.10	Х/ф «Кавказька полонянка»
18.45	«Великі гонки»
20.00, 01.00	Час
20.20	«Зірки на льоду»
22.00	Прем'єра. Гала-концерт зірок і лауреатів конкурсу «П'ять зірок»
01.20	Телеканал «Час» представляє: «Пісня-74»
02.30	Телевистава «Джентльмени, яким не пощастило»
03.30	Співає Булат Окуджава
03.45	Коте Махарадзе представляє: «Дзюдо»
03.55	Мюзикл «Особливий підхід»
05.00	Перше реаліті-шоу «Дениска-Денис»
05.25	«Я повертаю Ваш портрет»

РТР-ПЛАНЕТА	
07.00	Російський інформаційний канал «Вісті».
10.00	«Аншлаг і Компанія».
10.45, 22.55	«Блеф-клуб».
11.25	«Різночитання».
11.55	«Біблійний сюжет».
12.20, 14.20	Мультфільм.
12.30	«За сімома печатками».
13.00, 16.00, 19.00, 03.00	Вісті.

13.15, 23.40	Т/с «Державний кордон». Ф 1. «Ми наш, ми новий...». 1 с.
14.30	«Навколо світу».
15.20	«Магія кіно».
16.20	Вісті-Москва. Тиждень у місті.
17.00	«Партитури не горять».
17.30	«Ніна Меньшикова. Серце матері».
18.15, 02.15	«Історичні хроніки» з Миколою Сванідзе. «1908. Ілля Мечников».
19.20, 03.20	«Чесний детектив». Авторська програма Едуарда Петрова.
19.50, 03.45	«Навколо сміху. Нон-стоп». Ведучий — А. Арканов.
20.30, 04.30	«Культурна революція». Програма М. Швидкого.
21.25, 05.20	«Суботній вечір».
00.50	Борис Невзоров у фільмі «Ось така музика....». 1981 р.

НТН	
07.00	М/с «Піп та великий безмежний світ», 5 — 6 с.
08.00	М/с «Світ Генрі», 5—6 с.
09.00	М/с «Покемони», 254 — 255 с.
10.00	Т/с «Індустрія», 5 — 6 с.
11.00, 17.00, 19.00	«Вчасно»
11.30	Д/с «Прямуючи до надзвичайного», 2 с.
12.30	Х/ф «Операція «И» та інші пригоди Шурика»
14.30	«Зірки про зірок»
15.00	Д/с «Клан Кеннеді», 2 с.
16.00	Т/с «Пригоди Синдбада», 25 с.
17.30, 00.45	Т/с «Рухаючись на південь», 1 с.
18.30	«Речовий доказ»
19.30	«Спікер тижня»
20.00, 02.15	Х/ф «Бандити»
22.30	Х/ф «Шосте відчуття»
01.15	Д/с «Клан Кеннеді», 1 с.
04.15	Х/ф «Шосте відчуття
06.00	«Зірки про зірок», 2 програма
06.30	«Повнота радості життя»

МЕГАСПОРТ	
08.00	Баскетбол
09.55, 10.45, 11.55, 13.10, 13.55, 14.40, 16.05, 16.45, 19.00, 21.05, 21.55, 23.10	Мегафон. Спортивні новини
10.10	Мегадрайв
10.55	Професіональний бокс. KOTV Classics. Ч.35 Мослі — Стоун
12.10	Спортивні танці
13.25	Автоспорт. Світ ралі
14.10	GP Racing On Track
14.50	Формула-1. Гран-прі Італії. Кваліфікація. Пряма трансляція
16.15	Футбол. Передмова до 4-го туру Прем'єр-ліги
16.55	Футбол. Прем'єр-ліга. Челсі — Чарлтон. Пряма трансляція. В перерві: Мегафон. Спортивні новини
19.10	Баскетбол. Чемпіонат Європи-2007. Відбірний цикл. Україна — Болгарія. Пряма трансляція. В перерві: Мегафон. Спортивні новини
21.20	Футбол. 100% Динамо
22.10	Професіональний бокс. KOTV Classics. Ч.36. Хардінг — Андрієс
23.25	Футбол. Прем'єр-ліга. МЮ — Тоттенгем
01.15	Мегафон. Нон-стоп

НЕДІЛЯ,
10 ВЕРЕСНЯ

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

ТРК «ЕРА»
06.00 Ранкова молитва
06.05 Документальний фільм «Діти Архіпелагу»
07.00 Мультфільм
07.30 Події світу «Підсумки»
08.15 Автоконтинент
08.35 Капітал Шоу «Патріот»

ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ
09.00 Погода
09.05 Крок до зірок
09.35 Мультфільм «Як козаки у футбол грали»
10.00 Телефортуна
10.45 Екіпаж
11.15 Нова армія
11.45 Унікальна Україна
12.05 Погода
12.10 «Сільський час» з К. Вороненко.
12.40 Садитба+
13.00 Здоров'я
13.25 Аудієнція
13.55 Вікно в Америку
14.20 Благовісник
14.55 Телевізійна служба «Милосердя»
15.15 Погода
15.25 В гостях у Дмитра Гордона

16.15 Аналітична програма «Діловий світ. Тиждень»
16.55 Футбол. Чемпіонат України. «Арсенал» (Київ) — «Кривбас» (Кривий Ріг)
19.00 Погода
19.15 Прем'єра. Х/ф «Відповідай мені»
21.00 Новини
21.20 Спорт
21.35 Погода
21.40 Далі буде...
22.25 Екіпаж
22.50 Трійка, Кено

ТРК «ЕРА»
23.00 Ера бізнесу. Підсумки
23.35 Документальний фільм «Діти Архіпелагу»
00.35 Меридіан

ДРУГИЙ КАНАЛ УТ

07.00, 22.50 Бокс по-справжньому. Марк Антоніо Баррера — Рокі Хуарес; Умберто Сото — Іван Валле
08.00 «Смачна країна»
09.05 «Лото-Забава»
10.05 «Криве дзеркало»
13.00 «Богатирські ігри»
14.00 Програма «Імперія Кіно» представляє: «Сахара»
16.20, 03.30 «Аншлаг»
18.10 Т/с «Давай одружимось», 15 — 16 с.
19.30 ТСН: Телевізійна Служба Новин
20.10 Програма «Імперія Кіно» представляє: «Матриця: Революція»
23.50 Аргумент кіно представляє : «Воїни»
02.00 Нічний кінозал представляє: «Райдуга»

ІНТЕР

06.00 Т/с «Хлопці та дівчата».
07.00 «Прокинься і співай».
08.00 М/с «Американський хвостик Файвела»..
09.00 Комфорт-шоу «Квадратний метр».
10.00 «Доки всі вдома».
11.00 «Караоке на майдані».
11.45 Програма «Все для тебе».
12.45 «Мелорама».
13.15 «Жива природа».

14.30 «Вечірній квартал».
16.30 Детектив «Тегеран — 43»
19.45 «Шанс».
21.00 «Подобиці тижня».
Підсумковий випуск. Погода.
22.00 КВК-2006. Вища ліга.
00.15 Прем'єра. Спорт-тайм.
01.00 Трилер «Злива».
02.45 Муз.комедія «Давай знову це зробимо»
04.15 Мультфільм
05.00 ПРОФІЛАКТИКА

ІСТV

07.10 Факти
07.25, 09.15 Погода
07.35 «Острів скарбів маппетів». Х/ф
09.20 Або я, або собака
09.55 «Прокляття фараона Тута». 1 с. Х/ф
11.45 Квартирне питання
12.45 Факти. День
13.05 Клуб колишніх дружин
13.55 «Дік Трейсі». Х/ф
16.10 «Втеча». Х/ф
18.45 Факти. Підсумок дня
19.20 Леся+Рома.
19.50 «Землетрус 10.5 балів». Х/ф
23.20 «Відьомська дошка: Одержимість». Х/ф
01.20 «Вторгнення». Х/ф
03.00 «Якщо вірити Лопотухину». Х/ф

СТБ

05.30 «Ранковий виграш»
07.00 Х/ф «Іван Бровкін на ціліні»
09.00 «Імо вдома»
09.30 «Дикий молодняк»
10.30 «Віч на віч: ягуар проти анаконди»
11.35 «Розкопуючи правду. Подорожі вікінгів до Америки»
12.30 Шукачі: «Полювання на ростовського звіра»
13.20 «14 дітей і вагітна знову»
14.20, 18.00 «Заборонена зона»
15.25 Документальний детектив. Полювання на суддю
16.00 «Вражаючі рекорди світу. Найдивовижніші природні катастрофи»
17.00 «Очевидець. Неймовірні історії»
19.20 Д/ф «Фаренгейт 9/11»
22.00 Х/ф «Людина в залізній масці»
00.00 «Велика п'ятірка»
05.00 Кінець ефіру

НОВИЙ КАНАЛ

07.45 Церква Христова.
08.00 Запитаєте в доктора
08.35 Руйнівники міфів
09.45 Т/с «Блондинка в книжковій крамниці».
11.25 Кунсткамера
12.25 ЖЗЛ

13.25 Кращі розважальні парки США.
14.30 Х/ф «Клуб няньок».
16.40 Х/ф «Принцеса моєї мрії»
19.00, 03.35 Репортер
19.10, 00.05 Спортрепортер
19.15 Погода
19.20 Х/ф «Сестри».
21.05 Х/ф «ДМБ».
23.00 Гол!
00.15 Х/ф «Весіллю — час, потісі — година».
02.00, 03.30 Зона ночі.
02.05, 02.50 «Дикі тварини».
02.45 Зона ночі. Культура
03.45 Х/ф «ДМБ».

УКРАЇНА

06.30, 09.00 Події
06.55, 09.35 Події-спорт
07.05, 09.45 Погода
07.10 Х/ф «Пригоди Петрова і Васечкіна» 2 с.
09.50 ДСТ «Срібний апельсин»
11.00, 03.30 Х/ф «Канікули Петрова і Васечкіна»
13.30 Х/ф «Срібний яструб»
15.30 Х/ф «Щурячі перегони»
18.00 «Autonews»
18.30, 21.00 «Щиросерде зізнання»
18.55 Футбол. Чемпіонат України. «Металіст» (Харків) — «Чорноморець». Пряма трансляція.
22.20 «Футбольний уїкенд»
23.20 Телетріумф — 2006. IV Церемонія вручення премії.
02.30 «Телетеатр»
05.45 Мультфільми

5 КАНАЛ

06.00 Програма передач
06.10 «Київський час»
06.20, 15.50, 05.20 «Це — Україна!»
06.25, 07.20, 08.20, 09.20, 11.55, 13.50, 16.15, 17.45, 23.45, 01.35, 05.25 «Погода у світі»
06.30, 07.10, 08.10, 09.50, 22.40, 00.35, 04.55 «Бізнес-час»
06.40, 07.40, 08.40, 22.30, 23.30, 00.25, 01.45, 04.45 «Час спорту»
06.50, 07.50, 08.50, 14.45, 22.50, 05.50 «Погода в Україні»
07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 19.00, 23.00, 00.00 «Час новин»
09.30, 23.15, 05.35 «Час-Тайм»
10.15 «Вікно в Америку»
10.45 «Страва від шефа»
10.55, 13.55, 14.55, 15.55, 16.55, 17.55, 18.55 «Інфовікно»
11.15 «Енергетичний журнал»
12.20 Політичне ток-шоу «5 копійок»

14.15, 03.30 «VIP-жінка» з Наталею Мосейчук
15.20 «Бізнес-час» (підсумковий випуск)
16.30 Програма «Арсенал»
17.15 Програма «Час за Грінвічем»
18.15 Програма журналістських розслідувань «Закрита зона»
18.45 «Час: важливо»
19.30, 02.00 Ток-шоу «Майдан» з Данилом Яневським
21.00, 04.00 «Час»
22.00 Програма Єгора Соболева «Чи на п'ять?»
23.50, 05.05 Огляд преси
00.45 «Коктейль»

ТОНІС

06.15 Поштівки
06.40 Тварини, які зникли у 20 столітті
07.05 Розваги багатіїв
07.50 Шокуючий світ
08.20 Підводний світ
08.45 Університет дизайну
09.15 Програма «Екстремікс»
09.30 Реальна програма
10.05 Прогулянки з архітекторами
10.30 Дикий світ майбутнього
11.00 Програма «Диваки»
11.35 Х/ф «Шахраї на пенсії»
13.20 Міста світу
13.55 Секрети археології
14.20 Великі
15.15 Цикл: Історичні розслідування
16.05 Пункт призначення — світ
16.55 Х/ф «Маленький мандрівник»
19.05 Х/ф «Скарби царя Соломона»
20.50 Х/ф «Діана — народна принцеса»
22.45 Пункт призначення — майбутнє
23.45 Діяння богів
00.45 Х/ф «Волга-Волга»
02.30 Елементи
02.55 Х/ф «Іван Грозний»

ПЕРШИЙ КАНАЛ.
ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА.

06.30 «Генії і лиходії».
О'Генрі — Уільям Сідней Портер
07.00, 09.00, 11.00, 14.00 Новини
07.30 Х/ф «Дзвонять, відчиніть!»
09.25 Шукачі. «Секретний тунель»
10.10 «Грай, гармонія улюблена!»
11.10 «Непутні нотатки» з Д.Криловим
11.25 «Поки всі вдома»
12.10 Євгеній Мартинов. «Змова долі»
12.55 «Великі династії: Строганови
14.10 Недільний «Єралаш»
14.40 Х/ф «Жіноча логіка»
18.30 «Смішні люди»
20.00 Недільний «Час».
20.50 Х/ф «Поза часом»
22.45 Концерт Лариси Доліної
00.40 Х/ф «Леді Макбет Мценського повіту»
02.05 «Кубок гумору»
04.25 Х/ф «Зелений будинок»

РТР-ПЛАНЕТА

07.00 Російський інформаційний канал «Вісті».
10.00 «Сміхопанорама Євгенія Петросяна».
10.45 «Сам собі режисер».
11.25 «Збірна Росії».
11.55 «Хто в домі хазяїн».
12.20, 14.20 Мультфільм.
12.30 «Перепутові острови».
13.00 Вісті.

13.15 Т/с «Державний кордон». Ф 1. «Ми наш, ми новий...». 2 серія.
14.30 «Городок». Дайджест.
15.00 «Фитиль». Сатиричний тележурнал.
15.40 Х/ф «Повернення броненосця». 3-4 с.
17.25 «Надбання республіки».
17.35 «Більше, ніж любов».
18.15, 02.15 «Історичні хроніки» з Миколою Сванідзе. «1909. Азеф».
19.00, 03.00 «Вісті тижня із Сергієм Брильовим».
20.00, 04.00 «Спеціальний кореспондент».
20.30, 04.30 «Лінія життя». Іраклій Квірикадзе.
21.25, 05.20 «Великий капкан, чи Соло для кішки при повному місяці». Х/ф
22.55 «Героїні Наталі Безсмертної».
23.40 Т/с «Державний кордон». Ф 1. «Ми наш, ми новий...». 2 с.
00.50 Бойовик «Я оголошую вам війну».

НТН

07.00 М/с «Піп та великий безмежний світ», 7 — 8 с.
08.00 М/с «Світ Генрі», 7 — 8 с.
09.00 М/с «Покемони», 256 — 257 с.
10.00 Т/с «Індустрія», 7 — 8 с.
11.00 , 17.00 «Вчасно»
11.30 Д/с «Жива природа людини», 2 с.
12.30 Х/ф «Валентин і Валентина»
14.30 Д/с «Слава та багатство», 2 с.
15.00 «Портрет зірки»
16.00 Т/с «Пригоди Синдбада», 26 с.
17.30 «Золотий гусак»
18.30 «Свідок». Дайджест
19.00 «Вчасно про головне»
20.00 Х/ф «Хамелеон»
21.45 Х/ф «Тільки не в губи»
00.00 «Бійцівський клуб»
01.30 Кінець ефіру

МЕГАСПОРТ

08.00 Професіональний бокс. Ернандес — Кособоковс
08.35 Баскетбол. Чемпіонат Європи-2007. Відбірний цикл. Україна — Болгарія
10.20, 11.00, 11.45, 14.00, 19.00, 20.15, 21.00, 21.45, 23.55 Мегафон. Спортивні новини
10.30 Футбол. 100% Динамо
11.10 Інверсія. Н. Кожух
12.00 Футбол. Прем'єр-ліга. «Евертон» — «Ліверпуль». В перерві: Мегафон. Спортивні новини
14.15 Історія Формули-1. Ч.10
14.45 Формула-1. Гран-Прі Італії. Гонка. Пряма трансляція
17.00 Футбол. Прем'єр-ліга. «Вест Гем» — «Астон Вілла». Пряма трансляція. В перерві: Мегафон. Спортивні новини
19.15 Професіональний бокс. KOTV Classics. Ч.36. Хардінг — Андрієс
20.25 Професіональний бокс. Мазикін — Калачан
21.10 Спортфайли
21.55 Футбол. Прем'єр-ліга. «Арсенал» — «Міддлсбро». В перерві: Мегафон. Спортивні новини
00.05 Автоспорт. Світ ралі
00.35 Мегафон. Нон — стоп

Програма друкується з електронної версії, наданої ТОВ «Издательский дом «ТВ-Парк». Програми російських телеканалів може бути подано за московським часом.



Мал. Олексія КУСТОВСЬКОГО.



Україна погасить заборгованість за туркменський газ до середини вересня (Міністерство економіки)

Дефіцит держбюджету України до серпня зріс до 4,35 мільярда гривень (Міністерство економіки)

■ У НОМЕР

Неекономна економіка

Миколайів. На 8% порівняно з минулим роком зросло використання паливно-енергетичних ресурсів в області. Зокрема, на 9% більше витрачено котельно-підного палива, яке у структурі споживання займає понад половину, використання теплоенергії та електроенергії зросло на 7%. Загалом по області «перебрали» 22 тисячі тонн умовного палива. Перевитратами знов грішить промисловість. Проте і там деінде навчилися економії. Помітний внесок в заощадження внесли 20 підприємств з виробництва електроенергії, газу і води, а також деякі агропромислові господарства.

Олена ІВАШКО.

Залізна хватка

Вінницька область. Півтори тисячі тонн виробів зі сталі майже на три мільйони гривень, що зберігалися на складах Хмельницького району і належали Держрезерву, були «прихватовані» разом з підприємством. Посадовці розпорядилися ними на власний розсуд. Однак у щорічних звітах продовжувала вказувати про наявність металу на мобскладах. Щоб убезпечити себе на випадок перевірки, сфабрикували документи про передачу цінностей мобрезерву для виробничих потреб підприємства. Факт зловживання службовим становищем викрили співробітники УСБУ області. Порушено кримінальну справу.

Віктор СКРИПНИК.

Кради мільйонами

Запорізька область. Працівники управління з боротьби з організованою злочинністю УМВС України у Запорізькій області викрили злочинну групу, членів якої підозрюють у привласненні кількох мільйонів гривень.

До складу групи входили посадовці приватної фірми та запорізького філіалу одного з комерційних банків. Як установили правоохоронці, комерсанти за допомогою свого спільника-банкіра брали кредити, а потім переводили отримані кошти в готівку і привласнювали. Є підстави твердити, що згадана фірма була фіктивна, існувала тільки на папері. Завдані таким «кредитуванням» збитки оцінюються майже у 5 мільйонів гривень.

Співробітники УБОЗ також установили, що група постійно співпрацювала з підпільним конвертаційним центром, який міліціонери ліквідували в обласному центрі навесні цього року.

Микола МАНЬКО.

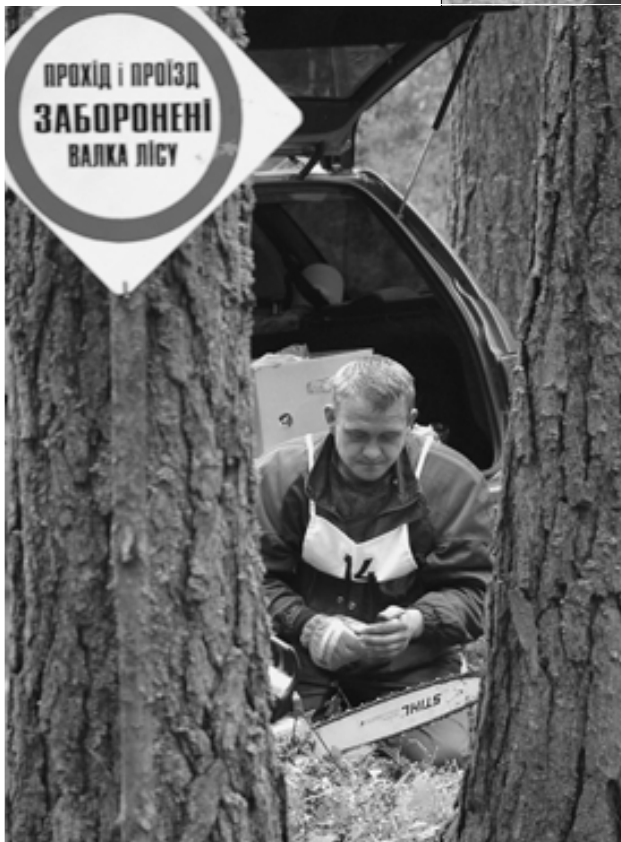
Увічнять царя

Крим. Міськрада Керчі вирішила створити в центрі колишньої столиці Боспорського царства сквер античної скульптури. Незабаром там виставлять знахідки археологів із фондів Керченського історико-культурного заповідника й роботи сучасних скульпторів. Розпочалися роботи із зведення пам'ятника понтийському царю й полководцю Мітрідату VI Євпатору, який у II сторіччі до нашої ери підкорив Колхиду, Малу Вірменію, Херсонес Таврійський, часто й успішно воював з могутнім Римом. Водночас правитель Пантикапеї, як тоді називали Керч, вважався покровителем мистецтв, за свідченнями сучасників, знав більше двадцяти мов, написав кілька творів з історії. Встановлять скульптурний портрет легендарного царя в середині вересня — саме до Дня міста.

Віктор ХОМЕНКО.



Ліс рубують — дерева саджають



(Початок на 1-й стор.).

Двадцять п'ять тисяч чоловік професійно працюють лісозаготівельними інструментами. Рубник лісу — одна з найшанованіших і найнебезпечніших у лісгосподарському комплексі професій. За гіркою статистикою, кожні 400—500 тисяч кубометрів заготовленої деревини забирають одне людське життя.

Підвищити майстерність, поділитися досвідом на конкурс з'їхалося тридцять п'ять команд, що представляють усі регіони України, а також команди юніорів — старшокурсників лісгосподарських технікумів.

Змагання відбувалися в кілька етапів: спилування сучків, товщина і рівномірність зрізу стовбура, розбирання і складання бензопилки і рубання лісу. Особливим шиком у рубників вважається повалити стовбур дерева точно на розмічальний кілочок, але на «відмінно» потрібно покласти дерево в коридор завширшки один метр. Цього року під пиляння найкращих лісорубів потрапило майже 40 сосон 80-літнього віку.

Як запевнили організатори, через рік тут, на розчищеному майданчику, ростимуть нові соснові паго-ни.

А переможцем змагання рубників лісу став Сергій Домашків, рубник Ізюмського лісгоспу Харківської області, який виступав за команду «Мотор Січ».

Андрій НЕСТЕРЕНКО.

Фото автора.

Безмежне горе

Другий тиждень Петербург оплакує жертв авіакатастрофи під Донецьком. У минулі вихідні, вчора й сьогодні ховають загиблих. Але більшість скорботних церемоній ще попереду — нові могили з'являться на багатьох міських кладовищах. І не тільки в Петербурзі. У ці дні спільне горе об'єднало великі міста і російську глибинку.

На Смоленському кладовищі було в прямому й переносному значенні чорним-чорнісінько. «За що? Господи, чому мій хлопчик?» — кричить мати загиблого 20-літнього студента Кирила і дивиться з благанням у чеканні відповіді на храм Ксенії Петербурзької.

«Як страшно, жадливо, несправедливо, жорстоко» — такі слова чути з вуст тих, хто в один день став удівцем, сиротою, втратив друзів. Надзвичайно багато дитячих іграшок на могилах — це останні іграшки для маленьких пасажирів літака.

Страшно. Страшно думати, що трагедію можна ж було відвернути. Ці слова я мимоволі вимовила вголос, дивлячись на довгу вервечку жалобних процесій.

— Так. Страшно від усвідомлення свого безсилля: ти тут ідеш в аеропорт зустрічати дружину й однорічну дочку, а в цей час вони, падаючи на землю з величезної висоти, розуміють, усвідомлюють і відчувають, що вмирають, — погодився зі мною чоловік, який стояв поруч, точніше сказати, майже дід: із зовсім сивою головою і мертвим, згаслим поглядом.

Смоленське, Богословське, Північне, Волкове, Казанське, Великоохтинське, Серафимівське — це далеко не повний список кладовищ Петербурга, де цього тижня пройде прощання з жертвами авіакатастрофи. У Ленінградській області похорони відбудуться у Виборзі, Мурино, Рошино, Гатчині. Командира екіпажу Ту-154 віддадуть землі в Пушкіні, одного з його товаришів — у Краснодарському краї, решту — на кладовищі Жертв 9 січня, де зазвичай ховають працівників «Пулкова».

Тетяна КРАВЧУК.

Санкт-Петербург.

День поля

Черкашина. Міжнародний аграрний семінар та День поля, що відбулися в регіоні, зібрали на елітних ділянках зернобобових та технічних культур представників АПК з 18 областей України, а також делегації з Російської Федерації та Білорусі. Повноважним гостям група компаній «Маїс» представила на демонстраційних полях понад 80 високотоврожайних гібридів кукурудзи, по 15 со-няшнику та сої.

На знімку: директор агрофірми «Хлібороб» з Красносулкінського району Ростовської області Олексій Погорелов разом з колегою, директором АТ «Співдружність» Костянтином Анананьєвим (у центрі) показують директору насінневої компанії «Маїс» Василю Касьяну кукурудзу, вирощену з гібридного насіння черкашан на півдні Росії.

Лідія ТИТАРЕНКО.

Фото автора.

Філія ДГУ Агентство з питань банкрутства в Донецькій області та ліквідатор ДП «Шахтоуправління «Червона Зірка» ВО «Донецьквугілля», повідомляють про проведення конкурсу з продажу активів. На конкурс виставляється база відпочинку «Лазурь», яка знаходиться за адресою: Донецька область, Новоазовський район, смт. Седове, вул. Комсомольська, 116, початкова ціна продажу - 1547479,68грн., у т. р. ПДВ, гарантійний внесок - 154747,97грн. З фіксованими умовами конкурсу та технічною характеристикою майна можна ознайомитись у організатора конкурсу. Гарантійний внесок у розмірі 10% від початкової ціни реалізованого майна та реєстраційний збір для реєстрації учасників конкурсу - 17,00 грн. перераховуються на р/р. 260077397 в ДОД АППБ «Аваль» м. Донецька, МФО 335076, ОКПО 26252727, Філії ДГУ Агентство з питань банкрутства в Донецькій області. Для участі у конкурсі необхідно надати письмову заяву та конкурсну пропозицію організатору конкурсу Філії ДГУ Агентство з питань банкрутства в Донецькій області, розташованому за адресою: м. Донецьк, пр-т Комсомольський, 8. Строк надання заяв 5 календарних днів 05 вересня 2006р. включно. Конкурс відбудеться на 7 календарний день із дня публікації інформації 07 вересня 2006р., у Філії ДГУ Агентство з питань банкрутства в Донецькій області о 16.00 год. за адресою: м. Донецьк, пр-т Комсомольський, 8. Пере-можець конкурсу на підставі затвердженого протоколу конкурсу укладає договір купівлі - продажу з ліквідатором ДП «Шахтоуправління «Червона Зірка» ВО «Донецьквугілля». Довідки за телефонами: 304-37-21, 304-77-83.

РАЙВІДДІЛ МІЛІЦІЇ ПЕРЕЇХАВ...

Адреса Леніна, 6 для кіровоградців не менш одіозна, ніж для англійців Скотленд-Ярд, чи росіян — Петровка, 38. Є тут і свої легенди. Кажуть, в ізоляторі на Леніна, 6 побував навіть відомий актор Савелій Крамаров. Щоправда, не за хуліганські дії чи п'яний дебош, а для того, щоб поспілкуватися із затриманими і вжитися в роль у кінофільмі. Тепер поряд із легендарною будівлею споруджено нову, куди незабаром переселяться правоохоронці. І хоча новий райвідділ знаходиться на сусідній Театральній вулиці, адресу вирішили залишити стару, лише до номера додали літеру «А».

Ідея спорудження нового приміщення міліцейського відомства з'явилася дев'ять років тому. Тоді ж заклали фундамент і звели стіни. Однак через брак коштів будівництво призупинили. Реанімувати його змусила пожежа, що сталася в березні й завдала чималої шкоди старому райвідділу. Будівельникам потрібно було майже два мільйони гривень: половину виділило МВС, другу — органи місцевого самоврядування. Днями комісія прийняла нове приміщення в експлуатацію. Як зазначалося на урочистому відкритті, за архітектурним плануванням та техні-

ним оснащенням воно відповідає найвищим стандартам сучасності. Донині Ленінський райвідділ УМВС України в Кіровоградській області перебував у будівлі, спорудженої ще 1850 року. Одна із архітектурних окрас історичного центру міста з часом геть занепала. З'ясувалося, що збудувати нове приміщення дешевше, ніж відремонтувати старе.

— Мене нерідко називали не так начальником міліції, як директором музею, — бідкався начальник райвідділу Олександр Іванов. — Значна частина робочого часу йшла на вирішення сторонніх проблем: у кабінетах на голову обвалювалася штукатурка, горіла електропроводка, актовий зал знаходився в аварійному стані...

Однак, навіть за таких умов правоохоронцям вдавалося



виконувати покладений на них обов'язок. Якщо вірити названим цифрам, відсоток розкриття скоєних злочинів виріс до 80 відсотків, що перевищує середній показник по державі.

Заступник міністра внутрішніх справ України Лідія Поречкіна (на знімку в центрі), побувавши на новосіллі, повідомила, що нині в державі 60% при-

мішень райвідділів міліції не відповідають нормам. За її словами, торік МВС узяло курс на реконструкцію та будівництво нових. Щороку плановано здавати в експлуатацію два-три приміщення.

Олег БОНДАР.

Кіровоград.

Фото надано ЦГЗ УМВС України в Кіровоградській області.

Рецепти від пташинного грипу

«Високопатогенний грип птахів: актуальні аспекти епізоотії, епідеміології, діагностики й профілактики» — так називається міжнародна науково-практична конференція, що проходить у селищі Новий Світ. Її учасниками стали 260 науковців із 12 країн. Україну представляють співробітники Держдепартаменту ветеринарної медицини Мінагрополітики, вітчизняної Академії аграрних наук, Національного наукового центру «Інститут експериментальної і клінічної ветеринарної медицини».

Віктор ХОМЕНКО.

Крим.

Гроші із сумішей

Нові робочі місця і стабільну зарплату отримають невдовзі мешканці села Степанівка, що входить до складу обласного центру. Підприємство «Аксона-Південь» узяло в оренду територію сільської ради й занедбаний «недобуд» колишнього заводу «Заряд». Тепер тут розпочато зведення заводу будівельних матеріалів, де виготовлятимуть сухі суміші для потреб галузі.

Гроші від роботи підприємства, зазначає голова Степанівської сільради Лідія Гончаренко, у вигляді податків підуть до бюджету сільської громади.

Алла БРУСИЛОВА.

Херсонська область.

■ ОГОЛОШЕННЯ

ЗАТ «Страхова компанія «Раритет»
Запрошує акціонерів на загальні збори, які відбудуться 17 жовтня 2006 року о 16.00 годині за адресою: м. Київ, вул. В. Житомирська, 15.

Реєстрація учасників зборів з 15.00 до 16.00 в день та за місцем проведення зборів на підставі документів, що посвідчують особу та її повноваження.

Порядок денний:
1. Про збільшення статутного фонду Товариства.
2. Про затвердження Статуту Товариства в новій редакції.
3. про вирішення питань, пов'язаних з фінансово-господарською діяльністю Товариства.

Додаткова інформація:
А) Статутний фонд збільшується з метою залучення додаткових коштів шляхом додаткового випуску акцій існуючої номінальної вартості на суму 3 000 000 (три мільйони) гривень.
Б) Зареєстрований статутний фонд Товариства складає 13 000000 (тринадцять мільйонів) гривень.
В) Додатково випускається 300 000 (триста тисяч) штук простих іменних акцій номінальною вартістю 10 (десять) гривень кожна на загальну номінальну вартість 3 000 000 (три мільйони) гривень.
Г) Зміни номінальної вартості акцій не передбачаються.
Д) Пропонується наступний проєкт змін до статуту Товариства, пов'язаний із збільшенням статутного фонду: «Статутний фонд компанії складає 16 000000 (шістнадцять мільйонів) гривень та розподіляється на 1 600 000 (один мільйон шістсот тисяч) штук простих іменних акцій номінальною вартістю 10 (десять) гривень кожна».
Е) Акціонери Товариства користуються переважним правом на придбання акцій додаткового випуску.
Є). Підписка на акції додаткового випуску не передбачається.
Ж). Збитків не передбачається.
Довідки за телефонами: (044) 246-41-10, 246-41-12.

Ухвалою Господарського суду Миколаївської області (54000, м. Миколаїв, вул. Адміралська, буд. 22) від 03.08.2006 року №14/189/06 введено процедуру розпорядження майном приватного підприємства «КСТ Південь» (ЄДРПОУ 32883779, 54034, Миколаївська область, м. Миколаїв, вул. Миколаївська, 11, кв. 54), р/р 26003301528 у Миколаївській філії АБ «Київська Русь», МФО 326331 (копія додається).

Розпорядником майна боржника призначено арбітражного керуючого Костіну Мілену Сергіївну, ліцензія серії АА №783216 від 03.06.2004 року (54015, Миколаївська область, м. Миколаїв, Бугський бульвар, буд. 1, кв. 32).

Заяви кредиторів приймаються протягом тридцяти днів з дня опублікування оголошення.

СФГ «Роксолана» повідомляє про свою ліквідацію. Ідентифікаційний код 31237411. Юридична адреса: 31416, с. Адампіль Старосинявського району Хмельницької області.

Претензії кредиторів приймаються протягом двох місяців з дня опублікування оголошення за адресою: 31416, с. Адампіль Старосинявського району Хмельницької області.

Телефон для довідок: 8 (067) 934-10-07.

Товарна біржа «Наша» спільно з ліквідатором проводить відкриті торги по реалізації майна підприємства банкрутів:
Буської Шляхобудівельної Організації - споруди та площадки, м. Буськ, Львівська обл., вул. Золочівська, 53. Початкова ціна згідно експертної оцінки.
ВАТ «Сокальський завод хімволокна» - 28 будівель та споруд, заг. пл. 91 300 кв. м. Початкова ціна - 2 214 960,00 грн.
СТЗОВ «Стоянів» реалізує 65% акцій ЗАТ «Стоянівнасиння», с. Стоянів, Радеківський р-н, Львівська обл. Ціна за домовленістю сторін.
Торги проводяться щоденно за наявності заявок.
Оформлення документів та прийом заявок для участі в торгах припиняється за три дні до торгів. Гарантійний внесок за участь в торгах в розмірі 10% від початкової ціни перераховується на р/р 26005017690001 в ВАТ «Банк Універсальний», МФО 325707, код 32484157 не пізніше ніж за 3-и дні до початку торгів. Торги відбудуться за адресою: м. Львів, вул. Ш. Руставелі, 12.
Довідки за тел.: 8 (032) 225-73-29.

Господарський суд Одеської області (65032, м. Одеса, пр. Шевченка, 29) Постановою від 25.04.2006 року по справі 32/209-05-10913 визнав банкрутом та відкрив ліквідаційну процедуру відносно Сільськогосподарського Виробничого Кооперативу «Рассвет» (68556, вул. Леніна, 55/3, с. Вільне, Тарутинський район, Одеської області, код ЄДРПОУ 05406190, п/р 260004093 у ООФ АППБ «Аваль», МФО 328351).

Ліквідатором банкрута призначено арбітражного керуючого Іванова Владислава Михайловича (ліцензія серія АБ № 216729 від 15.02.05 р.), адреса: 65011, м. Одеса, а/с 46.

Господарським судом Волинської області (м. Луцьк, пр. Волі, 54) по справі № 8/64-Б визнано банкрутом приватне сільськогосподарське підприємство «Заповіт», код 03737304 (Волинська обл., Луцький р-н, с. Лише, вул. Центральна, 1, розрахунковий рахунок 2600610022001, МФО 325774 АБ «Брокбізнесбанк»).

Арбітражним керуючим призначено Василюка Ігоря Миколайовича (ліц. Мінекономіки з питань Європейської інтеграції серія АБ № 779140 від 21.07.2004 р.).

Вимоги кредиторів приймаються протягом місяця.

Постановою Господарського суду Дніпропетровської області (49027, м. Дніпропетровськ-27, вул. Куйбишева, 1-а) по справі № Б26/69/06 від 25.07.2006 р. товариство з обмеженою відповідальністю «Дніпрометбуд» (49000, м. Дніпропетровськ, вул. Б. Хмельницького, 14-а, код ЄДРПОУ 32175938, р/р 26001050500109 в КБ «Приватбанк», м. Дніпропетровськ, МФО 305299) визнано банкрутом, відкрита ліквідаційна процедура, ліквідатором призначений Романцов Олександр Юрійович (49026, м. Дніпропетровськ, вул. Батумська, 4/45, тел. (056) 788-72-53).

Претензії кредиторів приймаються протягом місяця з дня публікації оголошення.

Ухвалою господарського суду Кіровоградської області від 19.06.2006 р. порушено провадження у справі № 10/124 про банкрутство акціонерного товариства закритого типу «Кіровоградський меблевий комбінат» (ЄДРПОУ 00274631, адреса: 25006, м. Кіровоград, вул. Карла Маркса, 50, кв. 312).

Розпорядником майна боржника призначено арбітражного керуючого Косаренка Вадима Анатолійовича, ліцензія серії АБ № 271632 від 30.12.2005 р., який проживає за адресою: м. Кіровоград, вул. Преображенська, буд. 6, кв. 29.

Вимоги кредиторів приймаються протягом тридцяти днів з дня опублікування оголошення.

ПОПРАВКА
В оголошенні опублікованому в газеті "Голос України" №155 (3905) від 22.08.2006 р. про повторний конкурс реалізації частки майна підприємства боржника ВАТ «Нікопольський Південнотрубний завод», що знаходиться в процедурі санації (цілісний майновий комплекс автотранспортного цеху) читати:
1. Кількість робочих місць - 65;
2. Земельна ділянка: в межах огороження 12867 м. кв.; з прилеглою територією 21200 м. кв.;
3. Початкова ціна реалізації 3 218 973,80 грн.

Господарським судом Київської області (01032, м. Київ, вул. Комінтерну, 16) 21.08.2006 року порушено провадження у справі № 217/26-2006 про банкрутство Сквирської торгівельно-закупівельної бази (09000, Київська область, м. Сквиря, вул. Самгородецька, 9, код ЄДРПОУ 05582248, рахунок № 20967385085381 в Київській обласній філії АКБ «Укрсоцбанк», МФО 321013).

Розпорядником майна боржника призначено арбітражного керуючого Дранченко Валентину Михайлівну (ліцензія на право провадження діяльності арбітражного керуючого Серія АА № 630098 від 11.12.2003 року).

Господарським судом Хмельницької області (29000, м. Хмельницький, майдан Незалежності, 1) ухвалою від 24.07.2006 р. порушено провадження у справі № 3/175-Б про визнання банкрутом боржника — сільськогосподарського товариства з обмеженою відповідальністю «Фактор», с. Красносілка Старокостянтинівський район, Хмельницької області, код ЄДРПОУ 32231520), розрахункові рахунки № 2604036687; 2604339687, 26002301687 Старокостянтинівське ВАТ ДОБ № 2888, МФО 375166;
р/р 26003052400579, 26046052400138, 26047052400182 Хмельницька філія ЗАТ КБ «Приватбанк», МФО 315405,
р/р 26008170266001 Хмельницька філія ВАТ АБ «Приватінвест», МФО 315717;
р/р 35232002002732 УДК у Хмельницькій області м. Хмельницький, МФО 815013.

Розпорядником майна сільськогосподарського товариства СТОВ «Фактор» с. Красносілка, Старокостянтинівський район, Хмельницької області призначено арбітражного керуючого Євтушенко Сергія Олександровича (ліцензія Міністерства економіки та з питань європейської інтеграції серії АА № 783178 від 24.05.2004 р., адреса: Хмельницька область, м. Шепетівка, вул. Горбатюка, 12, кв. 102а, б).

Всі заяви кредиторів та санаторів приймаються протягом 30 днів з дня опублікування оголошення.



31 серпня в Україні грозові дощі, пориви вітру 15—20 м/с. Температура знизиться вночі до 12—20 градусів, у західних областях до 8—14; удень 14—26 градусів; у Карпатах вночі і вдень 6—13.

Вісті звідусіль

Футзал. Познань (Польща). Чемпіонат світу серед студентів. Збірна України входить до групи D разом із командами Киргизії, Китаю і Португалії. Чинні чемпіони світу українці в стартових матчах переграли по черзі збірні Китаю — 16:3 і Киргизії — 10:0. Як розповів «Голосу України» президент української Асоціації футзалу і наставник національної збірної Геннадій Лисенчук, незважаючи на сухий рахунок, киргизька команда чинила несамовитий опір. Після першого тайму наші вели перед зі скромним рахунком — 2:0. Лише під завісу зустрічі українці відзначилися результативністю.

Баскетбол. Напередодні старту відбірних ігор чемпіонату Європи-2007 чоловіча збірна України провела два контрольні поєдинки в Латвії й обидва програла місцевій національній команді.

Перша зустріч. **Латвія—Україна. 82:69 (13:26, 23:12, 23:14, 23:17).** Україна: Печеров — 23 очка, Дроздов — 15, Подорванний — 14, Швець — 7, Лищук — 5, Коваль — 3, Гуртовий — 2.

Друга зустріч. **Латвія—Україна. 84:77 (18:16, 21:19, 26:27, 19:15).** Україна: Дроздов — 21, Подорванний — 15, Печеров — 12, Лищук — 12, Бойко — 6, Швець — 3, Буцький — 2, Гуртовий — 2, Скутельник — 2, Коваль — 2.

Попри ці дві поразки, наставник нашої команди Віталій Лебединцев залишився задоволений проведеною роботою і тим, як діяли його підопічні. За словами тренера, добре зарекомендували себе Артур Дроздов, Олексій Печеров, Сергій Ліщук і Євген Подорванний. Слід зазначити, що через травму не зміг взяти участь у тих поєдинках центровий Григорій Хижняк.

А ще Лебединцев багато експериментував із складом. Для цього й існують контрольні зустрічі.

Триває підготовка БК «Київ» до нового сезону. Днями до команди приєдналися новачки-легіонери. Пара захисників — розігруючий американець Аарон Лукас та ізраїльтянин Аві Шукар — пройшли медичне обстеження і вже приступили до повноцінних тренувань. Ще один новачок — центровий Джаджа Річардс (США) оце тільки прилетів до Києва і готується розпочати тренування.

Футбол. Учора молодіжна збірна України (U-21) на олімпійській базі у Кончі-Заспі розпочала підготовку до кваліфікаційного матчу Євро-2007 проти збірної Хорватії. Та зустріч відбудеться о 21.30 (за київським часом) 6 вересня у містечку Рієка, на стадіоні «Кантріда» (вміщує 10 275 глядачів).

Команди на поле виведе угорська бригада арбітрів на чолі з Віктором Кассаєм. Згідно з рішенням УЄФА, якому довелося вдатися до штрафних санкцій стосовно хорватів, поєдинок проходитиме без глядачів. До Хорватії команда вирушає 5 вересня чартерним авіарейсом.

Воротарі: Андрій П'ятов («Ворскла»), Олександр Рибка («Динамо»); **оборонці** — Григорій Ярмаш («Ворскла»), Олександр Яценко, Анатолій Кіцуга, Володимир Самборський (обидва — ФК «Харків»), Олег Допілка, Віталій Мандзюк, Віталій Федорів (усі — «Динамо»), Олександр Романчук («Арсенал», Київ); **півоборонці** — Олександр Алієв, Андрій Оберемко (обидва — «Динамо»), Олександр Максимов (ФК «Харків»), Костянтин Кравченко, В'ячеслав Сердюк (обидва — «Дніпро»), Костянтин Ярошенко («Арсенал», Київ), Василь Кобін («Карпати»); **нападники** — Іван Кривошеєнко («Іллічівець»), Олександр Гладкий (ФК «Харків»), Максим Фещук («Карпати»), Руслан Фомін («Металіст»), Євген Селезньов («Шахтар»).

Добірку підготував Віктор БРАНИЦЬКИЙ.

Про скандали, покарання і перенесення

Футбол. Донецький «Шахтар» оштрафовано на 5000 гривень за неетичні виступовання його тренера Мірчі Луческу на адресу арбітрів, які обслуговували матч «гірників» із донецьким «Металургом». Нагадаємо, що цю зустріч обслуговувала німецька бригада арбітрів на чолі з Флоріном Майером. Таке рішення ухвалили на черговому засіданні бюро ПФЛ.

Ще одним наставником, якого покарали за його критичну тираду на адресу суддів, став нідерландський тренер «Сталі» Тоні Каанен. Його висловлювання на адресу рефері після матчу алчевців із «Ворсклою» бюро ПФЛ визнало не тільки неетичними, а й образливими. У результаті «Сталь» заплатить 15 тисяч гривень штрафу.



На 2 500 гривень оштрафовано й київське «Динамо», представник якого не з'явився на передматчеву нараду перед поєдинком із «Зорею».

Предметом розбору на засіданні бюро Професіональної футбольної ліги був також конфлікт між тренером «Кривбаса» Олександром Косевичем та віце-президентом «Чорноморця» Олегом Марусом, що стався під час матчу 20 серпня та після його завершення.

З рапорту делегата ФФУ Віктора Звягінцева стало відомо, що Олег Марус дозволяв собі нецензурну лайку на адресу Олександра Косевича. Таке повторювалося тричі. А після зустрічі відбулася штовханина між згаданими учасниками конфлікту. Сам Косевич, який був присутній на засіданні бюро ПФЛ, підтвердив, що такі події мали місце. Олег Марус у свою чергу спростовує це звинувачення. У результаті бюро ПФЛ вирішило розглянути додаткові відеоматеріали у цій «справі», які пообіцяв надати Олег Марус.

Також було затверджено перенесення у вищій лізі, продиктовані участю

«Чорноморця» та запорізького «Металурга» в першому раунді Кубка УЄФА.

Поєдинок 6-го туру між запорізьким «Металургом» і «Зорею» відбудеться не 10 вересня, а на день раніше. Матчі 7-го туру «Чорноморця» з донецьким «Металургом» і запорізького «Металурга» з «Металістом» перенесено з 17 на 18 вересня. Поєдинок 8-го туру «Чорноморця» з «Іллічівцем» — з 24 на 23 вересня.

Наспів час для збірних

Як відомо, збірна України відбірний цикл Євро-2008 розпочне 6 вересня в Києві, на НСК «Олімпійський», матчем проти збірної Грузії. Тренер наших суперників німець Клаус Топпмеллер оголосив список гравців, викликаних на ігри кваліфікаційного раунду європейського чемпіонату проти збірної Франції (2 вересня в Тбілісі) і нашої команди.

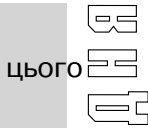
У списку із 22 гравців лише двоє виступають у чемпіонаті Грузії. Це представники клубу «Зестафони». Дев'ять футболістів з українських команд. Цікаво, що практично вся лінія оборони складатиметься з представників українського чемпіонату.

Воротарі — Георгій Ломая («Луч-Енергія», Росія), Григол Чантурія («Зестафони»), Нукрі Ревішвілі («Рубін», Росія); **оборонці** — Зураб Хізашвілі («Блекберн», Англія), Ілія Канделаки, Георгій Шашіашвілі (обидва — «Чорноморець», Одеса), Давид Квірквелія («Металург», Запоріжжя), Каха Аладашвілі («Дніпро», Дніпропетровськ), Давид Імедашвілі («Динамо», Київ), Малхаз Асатіані («Локомотив», Росія); **півоборонці** — Леван Кцитішвілі («Паніоніос», Греція), Леван Кобіашвілі («Шальке-04», Німеччина), Джаба Канкава («Арсенал», Київ), Гогіта Гогуга («Спартак», Росія, Нальчик), Давид Муджирі («Крылья Советов», Росія), Зураб Ментешашвілі («Шинник», Росія), Георгій Кинкладзе («Рубін»); **нападники** — Олександр Іашвілі («Фрайбург», Німеччина), Георгій Деметрадзе («Металург», Донецьк), Шота Арвеладзе («Алкмаар», Нідерланди), Отар Марцваладзе («Динамо», Київ), Зураб Іонідзе («Зестафони»), Лаша Джакобія («Арсенал», Київ), Михайло Ашветія («Рубін»).

На жаль, київські вболівальники не побачать свого улюбленця, оборонця «Мілана» Каху Каладзе. Він травмувався.

На знімку: атакує півоборонець збірної Грузії та київського «Арсеналу» Джаба Канкава.

Фото із сайту ФК «Арсенал».



31 СЕРПНЯ

■ **1798.** У Миколаєві засновано училище корабельної архітектури. ■ **1935.** Шахтар Олексій Стаханов установив рекорд з видобутку вугілля. Початок стаханівського руху в СРСР. ■ **1941.** Загинула російська поетеса Марина Цветаєва. ■ **1986.** Під Новоросійськом затонував пасажирський теплохід «Адмірал Нахімов». Численні жертви. ■ **1991.** Киргизія проголосила незалежність. ■ **1996.** В Україні створено Раду національної безпеки та оборони.

Редактор номера
Яків ГАЛЬЧЕНКО.

Редколегія:
Леонід БРОВЧЕНКО,
Анатолій ГОРЛОВ,
Сергій ДЕМСЬКИЙ,
Віталій ЖЕЖЕРА,
Іван ІЛЛЯШ,
Світлана ПИСАРЕНКО,
Віталій СУДДА.

► За зміст та достовірність інформації у рекламних публікаціях відповідальність несе рекламодавець.

► Редакція не завжди поділяє позицію авторів публікацій.
► Рукописів не повертаємо.
► Листування з читачами — тільки на сторінках газети.
► При використанні наших публікацій посилання на «Голос України» обов'язкове.

► Платні матеріали.

Засновник — Верховна Рада України

Свідцтво про реєстрацію періодичного друкованого видання — КВ № 1 від 26.05.1994 р.

Газета виходить 5 разів на тиждень (крім неділі й понеділка)

українською і російською мовами.

Передплатні індекси:
для фізичних осіб — 40224, 08775.
для підприємств і організацій — 60955.

Передплатна ціна на 2006 рік:
для фізичних осіб — 3,50 грн.
та 2,00 грн.

для підприємств і організацій — 8,00 грн на місяць.

Ціна в роздрібній мережі — договірна.

Загальний тираж 159037.

СПДФО Гайденко В. І.

(Друкарня «Нормальне ценно») 61068, м. Харків,

вул. Тарасівська, 2а.

Зам. 174

ВАТ «Видавництво «Київська правда»

04136, м. Київ,

вул. М. Гречка, 13.

Зам. 3210

Фотоформи виготовлено в КЦ редакції газети «Голос України»

1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

Газета виходить з 1 січня 1991 року.

Адреса редакції: 03047, Київ-47, вул. Нестерова, 4.

☎ **ТЕЛЕФОНИ:**
для довідок — 454-84-92;
телефакс — 234-72-54;

відділ реклами — 449-72-53,
454-81-34,
454-81-44;
телефакс — 449-85-62.

✉ E-mail: mail@golos.com.ua

— загальний

reklama@golos.com.ua —

відділ реклами

let@golos.com.ua —

відділ листів

foto@golos.com.ua —

відділ ілюстрацій

При підготовці матеріалів використовується інформаційно-пошукова система Верховної Ради України «Законодавство»

